

# MODÈLE N° 60015 MANUEL DE L'UTILISATEUR



#### IMPORTANT! VEUILLEZ LIRE AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE

#### Cher Client,

Nous désirons vous féliciter de votre achat d'un abri d'entreposage extérieur Lifetime®. Nous sommes convaincus que vous avez fait un choix parfait et que vous serez très heureux de votre nouvelle solution à l'entreposage.

Votre abri d'entreposage extérieur fait partie du groupe de marques créées et fabriquées par Lifetime® Products, Inc. Comme pour tous nos articles, vous pouvez être assuré que la qualité de l'abri d'entreposage extérieur Lifetime® est la meilleure au monde! Tous nos abris sont fabriqués aux États-Unis, facteur très important à nos yeux. Et nous soutenons cette qualité en offrant la meilleure garantie dans ce secteur – garantie de 10 ans, qui couvre la totalité de l'abri ... de haut en bas!

Tous nos abris sont construits à partir de pièces en polyéthylène et acier de la plus haute qualité. La conception et la construction de nos panneaux à double paroi et renforcement acier ne sont pas surpassées. Toutes les pièces d'acier et entretoises exposées sont revêtues de poudre et nous n'utilisons que du plastique polyéthylène résistant aux chocs. Qu'est-ce qui rend le polyéthylène si spécial ? Il offre une résistance et une durabilité supérieures ; il ne craque pas, ni ne se désintègre à l'extérieur.

Donc, maintenant que vous connaissez la qualité de votre abri d'entreposage extérieur Lifetime®, veuillez prendre le temps de LIRE CE MANUEL D'INSTRUCTIONS!

Nous nous sommes efforcés de vous fournis ces instructions sous la meilleure forme possible pour vous aider à assembler votre abri d'entreposage extérieur. Avant de commencer, VEUILLEZ lire les conseils de préparation suivants, qui vous seront utiles !

Nous vous assurons que cette lecture vous assurera une expérience de construction bien plus agréable!

#### CONSEILS DE PRÉPARATION:

- La première étape est simple ... RELAXEZ-VOUS! Vous avez fait un achat de choix, mais Rome n'a pas été bâtie en un jour. Projetez de passer une bonne partie de votre week-end à assembler votre abri d'entreposage extérieur. Selon notre philosophie, tout ce qui s'assemble rapidement et facilement se défait sûrement rapidement et facilement aussi! Votre abri d'entreposage Lifetime® durera de longues années si vous êtes patient et prenez le temps nécessaire à l'assembler selon les instructions fournies.
- Faites appel à un ami pour partager le plaisir! Ceci n'est pas un travail pour une seule personne. Nous avons découvert que non seulement tout se passera mieux si deux personnes ou plus participent à la construction de l'abri, elles iront aussi plus rapidement. Donc, au plus on est, au plus on s'amuse!
- Vérifiez que vous avez tous les outils nécessaires à la construction de votre abri. Nous avons inclus un embout de tournevis Phillips de 1 cm 25 (1/2"), qui peut être utilisé avec tout tournevis ou perceuse électrique. Cet embout est très utile ... servez-vous en. Les parties en plastique de votre abri risquent d'être endommagées si vous serrez trop les vis. Pour éviter ceci, nous recommandons fermement d'utiliser un tournevis ou perceuse faible puissance, à embrayage ajustable réglé sur un faible couple. Si ces outils ne sont pas disponibles, servez-vous d'un tournevis manuel. Si vous n'avez qu'un tournevis manuel, reposez-vous de temps à autre ... votre poignet en aura besoin!
- Vous aurez aussi besoin de deux petites échelles (pour monter le toit!), d'une clé de 11mm11 (7/16") et d'une clé de 9mm52 (3/8").

INSTRUCTION #1061743 7 janvier 2010

#### IMPORTANT! VEUILLEZ LIRE AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE

- Lisez le manuel d'instructions dans sa totalité avant de commencer. Il est toujours utile d'avoir une bonne idée de comment les choses vont se passer et de se familiariser avec les différentes parties. Cependant, ne tentez pas de gagner du temps en commençant sans suivre l'ordre donné.
- SUIVEZ LES INSTRUCTIONS DANS L'ORDRE DONNÉ! Tout s'assemble selon un certain ordre et nous avons appris quel est l'ordre correct. Dans nos installations de recherche et d'essais de pointe, nous nous sommes consacrés à établir ces instructions. L'ordre de la construction est fourni pour une raison, certaines pièces ne s'adapteront simplement pas si elles sont placées dans un ordre incorrect. Suivez donc l'ordre donné dans les instructions, tout ira bien ensemble et tout se passera bien.
- VOTRE ABRI DOIT ÊTRE CONSTRUIT SUR UNE SURFACE DE NIVEAU! Si l'emplacement que vous choisi pour votre magnifique abri n'est pas de niveau, le montage ne se fera pas correctement! Nous recommandons une surface cimentée ou de style patio de niveau. Votre abri est conçu pour de longues années, donnez-lui donc de bonnes fondations avant de commencer sa construction.
- Avant de le construire, assurez-vous que vous êtes autorisé à le faire! Consultez tous les codes de bâtiment, les décrets des villes et comtés, pour vérifier qu'un permis n'est pas requis pour la construction de votre abri extérieur. Votre quartier peut exiger une documentation spéciale pour la construction et il serait dommage d'apprendre cela alors que votre abri extérieur est déjà construit!
- Maintenant que vous êtes prêt à commencer la construction de votre magnifique abri extérieur, arrêtez-vous, respirez profondément, ayez une grande boisson fraîche à portée et amusez-vous. Nous garantissons qu'après avoir passé la période de temps requise à la construction de votre abri, vous l'apprécierez pendant de nombreuses années.

Merci d'avoir choisi un abri Lifetime®, et amusez-vous!

#### SUR LIFETIME PRODUCTS, INC.

Lifetime Products, Inc., a appliqué innovation et technologie les plus à la pointe dans les plastiques et métal pour créer une famille de produits pour un style de vie abordable qui est caractérisée par une résistance et durabilité supérieure. L'éminent fabricant du monde des tables et chaises pliantes, Lifetime a été fondé en 1986 comme le fabricant des systèmes de basket-ball portables qui ont transformé l'industrie avec technologie brevetée. Avec des produits divers comme les abris extérieurs et remorques utilitaires d'acier, Lifetime continue à développer des produits innovateurs qui équipent la manière dont vous vivez.

Lifetime fabrique les choses que vous nécessitez pour le style de vie que vous désirez. Par l'innovation des produits dans et autours de la maison, Lifetime simplifie votre vie quotidienne et vous permet obtenir le maximum de votre temps libre.



FOR THE WAY YOU LIVE.

#### ENREGISTREZ VOTRE ARTICLE AUJOURD'HUI!

Il y a des avantages d'enregistrer votre article de Lifetime. Avec notre nouvel formulaire d'inscription d'articles en ligne, il est rapide et simple ! Enregistrez chez nous à www.lifetime.com et profitez de ces grands avantages :

- Recevez des promotions économiques exclusives de BuyLifetime.com, notre magasin en ligne, aussi bien que notifications d'articles NOUVEAUX et de promotions de liquidation!
- En cas improbable de retrait de produit du marché ou de modification affectant la sécurité, nous pouvons nous prévenir.
- En enregistrant votre article vous garantit de service de garantie. Si vous n'enregistrez pas votre article, vos droits de garantie ne seront pas diminués. Mais vous aura besoin de fournir un reçu pour vérifier votre date de compte avant de recevoir service de garantie.

#### À Lifetime, Nous Vous Promettons :

À Lifetime, l'entretien de votre confidentialité est notre politique de longue date. Et vous pouvez être sûr que Lifetime ne vendra pas ou fournir vos données personnelles à d'autres tiers, ou de les permettre d'utiliser vos données personnelles à leur propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com

**ENREGISTREZ** aujourd'hui!

#### \*\*Clients des États-Unis et du Canada SEULEMENT\*\*

SI VOUS AVEZ BESOIN D'ASSISTANCE,

# **NE CONTACTEZ PAS LE MAGASIN!**

#### APPELEZ NOTRE DÉPARTEMENT DE SERVICE À LA CLIENTÈLE AU 1.800.225.3865

HEURES: 0700 - 1700 lundi - vendredi (HNR)

\*\*Appelez, ou rendez-vous une visite à notre site Web pour obtenir les heures de samedi\*\*

\*\*Clients au-dehors des États-Unis ou du Canada, veuillez contacter le magasin pour obtenir assistance.\*\*



# INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ



#### L'ÉCHEC DE SUIVRE CES AVERTISSEMENTS PEUT RÉSULTER EN CONSÉQUENCE DANS LES BLESSURES SÉRIEUSES OU L'ENDOMMAGE À LA Propriété et annulera la garantie.

Pour assurer votre sécurité, n'attentez pas de monter cet élément sans suivre attentivement les instructions. Vérifiez les boîtes entières et l'intérieur de tout le matériel pour les pièces et/ou matériel d'instruction additionnelle. Avant de commencer le montage, lisez les instructions et identifiez les pièces en utilisant l'Identificateur de quincaillerie et la Liste de pièces dans ce document. Le montage propre et complète, l'utilisation et la supervision sont essentiels pour l'orientation propre et pour réduire le risque des hasards ou des blessures.

- N'utilisez pas ni conservez les objets chauds telles comme les grilloirs, lampes à souder, équipement à souder, etc. dans l'abri.
- Si vous utilisez une échelle pendant le montage, utilisez-la avec prudence.
- Deux adultes capables sont requis pour monter l'abri. (Nous recommandons qu'une troisième personne fonctionne comme lecteur des instructions.)

La plupart des blessures sont causées par l'abus et/ou par ne suivre les instructions. Faites attention lorsque vous utilisez cet abri.

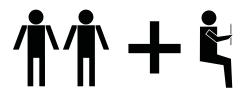
#### AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE



Garder les sac d'accessoires et leur contenu séparé. Si il y à des pièces manquantes, appelez notre Département de service à la clientèle.



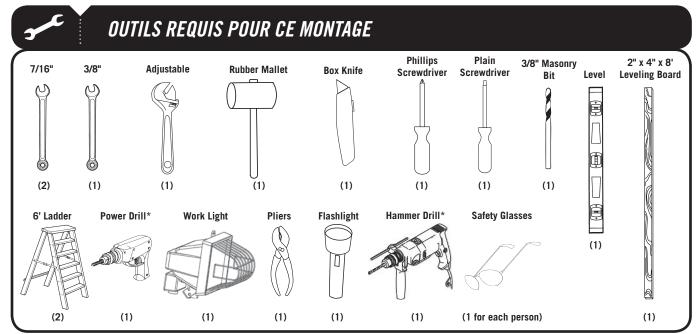
Liser la lettre "Félicitations" aux pages 2-3. Identifier et inventorier tous les pièces et accessoires en utilisant la Liste de pièces et accessoires et les Identificateurs de pièces et accessoires dans ce document.



# \*Deux adultes requis pour compléter le montage\*

(+ un adulte suggéré comme lecteur)

Les adultes seulement doivent monter cet élément. Ne pas permettre que les enfants entrent la région de montage jusqu'au montage soit complète.



\*See "Screwdriver Notice" on page 7.

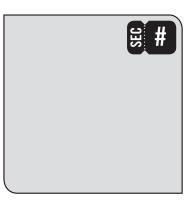
#### **GUIDE DE MONTAGE**

Consultez-vous aux régions suivantes pendant le cours des instructions pour vous assister dans le processus du montage:

Cette région est située à la partie supérieure gauche de la page et indique les outils et accessoires requis pour compléter les étapes de montage d'une page.



Cette région est située à la partie supérieure droite de la page et illustre une image du produit avec des pièces nuancées qui indiquent la section que vous êtes en cours d'assembler.



Cette région est située généralement à la partie inférieure gauche d'une étape et indique que l'étape requiert que vous prêtiez attention pour exécuter une partie particulière de l'étape.

Remarque :

Ces régions sont situées généralement à la partie inférieure droite d'une étape et indiquent que vous pouvez endommager le produit ou causer des blessures graves si vous ne prêtez pas attention aux avertissements.



**AVERTISSEMENT** 

#### **AVIS IMPORTANTS**

#### Avis concernant une surface de niveau :

La surface d'installation doit être de niveau. Nous recommandons de construire un espace de travail de niveau en béton ou de genre patio. Si la surface n'est pas correctement de niveau, l'assemblage de l'abri extérieur ne se fera pas correctement. Vous gagnerez du temps sur le long terme grâce à une surface bien de niveau, ne négligez donc pas cette étape.

#### Avis concernant le code du bâtiment :

Consultez tous les codes du bâtiment locaux, ainsi que les décrets des villes et comtés, pour vérifier que la construction de l'abri extérieur n'exige pas un permis de construire. Il est possible que votre quartier exige une documentation visant les permis de construire et il serait dommage d'apprendre cela alors que votre abri est déjà construit.

#### Avis concernant les tournevis :

Les accessoires fournis avec un abri comprennent un tournevis à embout Phillips N° 2. Cet embout peut être utilisée avec tout tournevis ou perceuse électrique. Les sections en plastique de l'abri risquent d'être endommagées si les vis sont trop serrées. Pour éviter ceci, nous recommandons fermement d'utiliser un tournevis ou perceuse électriques de faible puissance, à embrayage réglable réglé sur faible couple. Si ces outils ne sont pas disponibles, utilisez un tournevis manuel. Dans tous les cas, évitez de trop serrer les vis.

### Avis concernant les perforations de plancher :

Les objets pointus risquent d'endommager votre plancher. Lors de la pose d'objets lourds et pointus sur le plancher de l'abri, placez un bloc de bois entre le plancher et l'objet.

# **ATTENTION**:

Si plus de 15,24 cm de neige accumulent sur le toit de l'abri, enlevez-la soigneusement pour éviter un possible effondrement du toit. Pendant que vous vous mettez sur la terre, enlevez la neige du toit avec un balai ou une pelle. Ne vous mettez-vous sur le toit pour enlever la neige.

# LISTE DE PIÈCES ET ACCESSOIRES

BOÎ î	TE 1		I			
ID	Description	Qté	ID	Description	Qté	
BOÎTE	S DE PIÈCES		BHY	ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES MURS		
AGZ	Porte droite	1	ADZ	Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"	58	
AGO	Porte gauche	1	BEF	ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DE LA PORTE GAUCHE		
AGF	Toit à pignon d'entrée	1	AHZ	Poignée gauche	1	
AGH	Toit à pignon arrière 1	1	AHM	Loquet à pêne dormant	2	
AGI	Toit à pignon arrière 2	1	ABU	Boulon mécanique de 1/4" x 1 1/2"	2	
AGR	Panneau de plancher extérieur	2	ADW	Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"	3	
AFX	Panneau de plancher central	1	AEE	Rondelle plate #10 x 1/2"	3	
AFV	Étagère de 2,29m	1	ADJ	Écrou à chape de 1/4"	2	
AGQ	Panneau de toit	4	AIA	Plaque de loquet	1	
AHB	Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme	2	AIB	Plaque d'arasement	1	
AFH	Canal de gouttière	4	BEG	ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DE LA PORTE DROITE	_	
AFG	Support de ferme	2	AIK	Poignée droite	1	
AFM	Canal de support des murs/étagères	4	ABV	Boulon mécanique de 1/4" x 2"	2	
AFC	Canal d'extrémité de la porte	2	ADB	Pièce d'écartement en acier de 3/8" x 1/2"	2	
AFE	Barre de support du toit à pignon d'entrée	1	AAB	Écrou de blocage central de 1/4"	2	
BOÎT	TE 2		AHY	Ressort de loquet	1	
			AHW	Extension du levier-poussoir	1	
BOÎTE	S DE PIÈCES		AIO	Levier-poussoir	1	
AGY	Panneau angulaire 104	1	ADW	Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"	4	
AGN	Panneau angulaire 105	1	AHX	Opercule de loquet	1	
AGW	Panneau angulaire 106	1	AHV	Loquet de porte	1	
AGL	Panneau angulaire 107	1	AIL	Plaque de loquet	1	
AHD	Panneau mural	5	AEB	Rondelle plate de 1/4"	2	
AHH	Panneau mural pour la fenêtre	1	AEE	Rondelle plate #10 x 1/2"	5	
AFY	Chapeau de toit central	2	BHZ	ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES PORTES ET DU TOIT À	PIGNON	
BDX	RNY FOULIPE DE PETITES PIÈCES D'ENTREE					
AHC	Lucarne	3	ADZ	Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"	6	
AFL	Support de toit	8	AHO	Bague	2	
AHE	Fenêtre	1	AHP	Clavette	2	
AGG	Chapeau de toit avant	1	AIC	Rabat gauche	1	
AFW	Chapeau de toit arrière	1	AIM	Rabat droite	1	
AGB	Lucarne en forme de dôme	2	ADX	Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2"	4	
BHV	ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DU TOIT À PIGNON (x2)		BEC	ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DES LUCARNES EN FORME DE	E DUME	
AGP	Évent à lamelles	1	(x2)	D	1.0	
AIQ	Moustiquaire	1	ACR	Boulon mécanique #10 x 5/8"	12	
ADW	Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"	5	AEE	Rondelle plate #10 x 1/2"	12	
AEE	Rondelle plate #10 x 1/2"	5	ADK	Écrou à chape #10	12	
ADZ	Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"	4	AHI	Ruban butylique	_ l	
AHS	Bouchon	2	BHX	ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES FERMES, TOIT, ET TOI	I A	
ADV	Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 1 1/8"	6		I ARRIÈRE	100	
ACB	Vis à tête cylindrique bombée#10 x 1 1/8"	1	ADZ	Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"	100	
BSH	BOÎTE DE PETITES PIÈCES		AED	Rondelle de protection #10 x 1"	18	
AIX	Cale en bois	4	ADX	Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2"	18	
AIW	Bloc de bois	1	AXX	Clip de toit à pignon	2	
AFU	Bande perforée	2	BEJ	ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DE LA FENÊTRE	4	
<b>BDZ</b>	SAC D'OUTILS	_	ADZ	Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"	4	
AID	Clé en « L » avec tête Phillips	1	AIS	Loquet de fenêtre	2	
ADC	Foret #2 Phillips	1	ADY	Vis à tête cylindrique bombée#10 x 3/8"	1	
BQH	ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DU PLANCHER	1	BHH	ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DE L'ÉTAGÈRES DE 2,29M	1 /	
BQC	Vis à tête cylindrique bombée #8 x 1/2"	20	ADZ	Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"	14	
BEA	ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DES FERMES (x2)	20	AIY	Équerre	2	
ADJ	Écrou à chape de 1/4"	2	BHC	ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES BANDES PERFORÉES	10	
ADY	Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/8"	6	ADW	Vis à tête cylindrique bombée #10 X 3/4"	10	
ADK	Écrou à chape #10 x 3/8	6	BHD	Assortiment des crochets	1	
AIP	Raccord de ferme	1	AIF	Crochet de deux bras de 5,1 cm	1	
ADH	Tige filetée de 1/4"	1	AIG	Crochet de deux bras de 10,2 cm	1	
רוטח	TIBE THELEGIC TIT	T	AIH	Crochet en « J »	3	
			All	Crochet en « L »	3	
			AIJ	Porte-outils	2	

# IDENTIFICATEUR DE PIÈCES

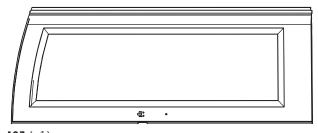
# **BOÎTE** 1

#### **BOÎTE DE PIÈCES**

Pièces illustrées à 4% de la dimension réelle



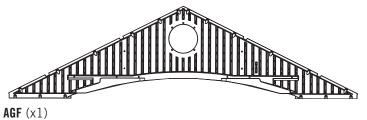
**AGO** (x1) Porte gauche



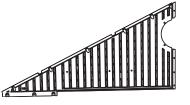
**AFV** (x1)

Étagère de 2,29m

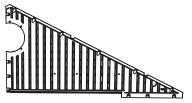
**AGZ** (x1) Porte droite



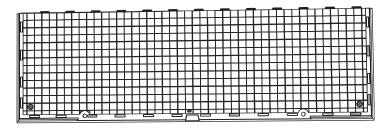
Toit à pignon d'entrée



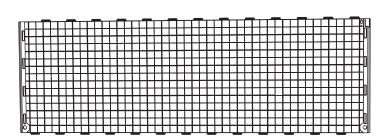
**AGH** (x1) Toit à pignon arrière 1



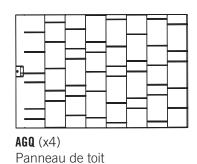
**AGI** (x1) Toit à pignon arrière 2



**AGR** (x2) Panneau de plancher extérieur



**AFX** (x1) Panneau de plancher central



Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme

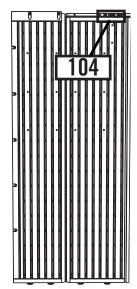
# IDENTIFICATEUR DE PIÈCES **BOÎTE 1 BOÎTE DE PIÈCES** Pièces illustrées à 8% de la dimension réelle -73 13/1<del>6"-</del> AFC(x2)Canal d'extrémité de la porte 51"-**AFH** (x4) Canal de gouttière 59 1/2" -AFE (x1)Barre de support pour le toit à pignon d'entrée 48" -AFG (x2) Support de ferme 67 3/4" **AFM** (x4) Canal de support des murs/étagères

# IDENTIFICATEUR DE PIÈCES

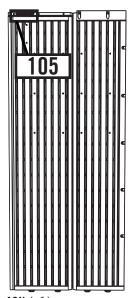
# **BOÎTE 2**

#### **BOÎTE DE PETITES PIÈCES**

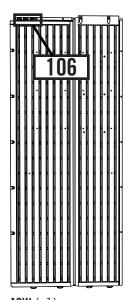
Pièces illustrées à 4% de la dimension réelle



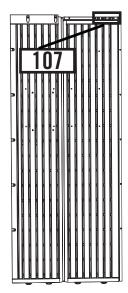
**AGY** (x1) Panneau angulaire 104



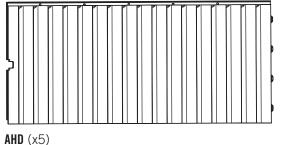
**AGN** (x1) Panneau angulaire 105



**AGW** (x1) Panneau angulaire 106



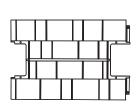
**AGL** (x1) Panneau angulaire 107



Panneau mural



**AHH** (x1) Panneau mural de la fenêtre



**AFY** (x2) Chapeau de toit central

#### **ÉQUIPE DE PETITES PIÈCES [BDX]**

Pièces illustrées à 8% de la dimension réelle



AHC (x3) Lucarne



AHE (x1) Fenêtre

#### **BOÎTE DE PETITES PIÈCES [BSH]**

Pièces non illustrées à la dimension réelle



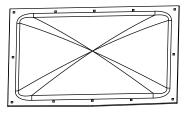
**AIW** (x1) Bloc de bois



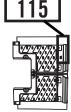


**AFU** (x1) Bande perforée

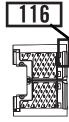




**AGB** (x2) Lucarne en forme de dôme



**AGG** (x1) Chapeau de toit avant

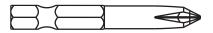


**AFW** (x1) Chapeau de toit arrière

# **BOÎTE 2 (SUITE)**

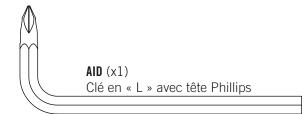
#### SAC D'OUTILS [BDZ]

Outils illustrés à la dimension réelle



ADC(x1)

Foret #2 Phillips



#### ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DU PLANCHER [BQH]

Accessoire illustré à la dimension réelle



**BQC** (x20)

Vis à tête cylindrique bombée #8" x 1/2" (8 vis utilisées seulement)

#### ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DES FERMES [BEA] x2

Pièces illustrées à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)



Écrou à chape de 1/4"



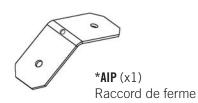
Écrou à chape #10



**ADY** (x6)



Vis à tête cylindrique bombée #10





\_\_\_\_\_\_ 12 11/16" —

\*ADH (x1) Tige filetée de 1/4"

#### ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES MURS [BHY]

Pièce illustrée à la dimension réelle



ADZ (x58)

Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (N'utiliserez pas tous les vis)

#### ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DE LA PORTE GAUCHE [BEF]

Pièces illustrées à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)



\*AHM (x2) Loquet à pêne dormant Boulon mécanique de



**ABU** (x2)

1/4" x 1 1/2"



**ADW** (x3)

Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"



\*AHZ (x1) Poignée gauche



Écrou à chape de 1/4"



\*AIA (x1)

Plaque de loquet



\*AIB (x1)

Plaque d'arasement

Rondelle plate #10 x 1/2"

# **BOÎTE 2 (SUITE)**

#### ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DE LA PORTE DROITE [BEG]

**ABV** (x2)

Pièces illustrées à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)



Boulon mécanique de 1/4" x 2"

Rondelle plate #10 x 1/2" (3 utilisées seulement)



Pièce d'écartement en acier de 3/8" x 1/2"



\*AHW (x1) Extension du levierpoussoir



\*AIO (x1) Levier-poussoir



Poignée droite

**ADW** (x4) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"



**AAB** (x2)

Écrou de blocage

central de 1/4"

**AEB** (x2) Rondelle plate de 1/4"



Ressort de loquet

AHY (x1)

\*AHX (x1) Opercule de loquet



\*AHV (x1) Loquet de porte



\*AIL (x1) Plaque de loquet

#### ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DU TOIT À PIGNON [BHV] x2

Pièces illustrées à 8% de la dimension réelle



AGP(x1)Évent à lamelles



AIQ(x1)Moustiquaire



Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (4 utilisées seulement)

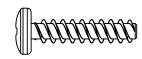
Pièces illustré à la dimension réelle



Bouchon (2 utilisées seulement) #10 x 1/2"



**AEE** (x5) Rondelle plate



**ADV** (x6) Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 1 1/8" (6 utilisées seulement)



**ADW** (x5) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"



ACB(x1)

Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1 1/4" (Pas utilisée)

#### ACCESSOIRES POUR LE MONTAGE DES LUCARNES EN FORME DE DÔME [BEC] x2

Pièces illustrées à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)



Boulon mécanique #10 x 5/8"



Écrou à chape #10



Rondelle plate #10 x 1/2"



\***AHI** (x1) Ruban butylique

# **BOÎTE 2 (SUITE)**

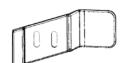
#### ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES PORTES ET DU TOIT À PIGNON D'ENTRÉE [BHZ]

Accessoires illustrés à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)



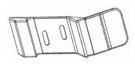
**ADZ** (x6)

Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"



\*AIC (x1)

Rabat gauche



\*AIM (x1)
Rabat droite

**ADX** (x4)

Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2"



AHO (x2) Bague



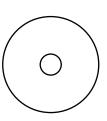
#### ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES FERMES, TOIT, ET TOIT À PIGNON ARRIÈRE [BHX]

Accessoires illustrés à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)



**ADZ** (x100)

Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"



**AED** (x18)

Rondelle de protection #10 x 1"



ADX (x18)

Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2"

#### ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DE LA FENÊTRE [BEJ]

Accessoires illustrés à la dimension réelle



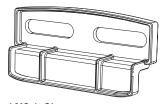
**ADZ** (x4)

Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"



**ADY** (x1)

Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/8"



Clip de toit à pignon

\*AIS (x2)

Loquet de fenêtre

#### ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DE L'ÉTAGÈRE DE 2,29 m [BHH]

Accessoires illustrés à la dimension réelle

Pièce illustrée à 15% de la dimension réelle



Δ**N7** (x14)

Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"



**AIY** (x2)

Équerre

# **BOÎTE 2 (SUITE)**

#### ACCESSOIRES POUR L'INSTALLATION DES BANDES PERFORÉES [BHC]

Accessoire illustré à la dimension réelle

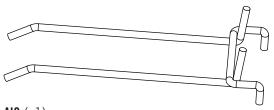


**ADW** (x10)

Vis à tête cylindrique bombée #10" x 3/4" (N'utiliserez pas tous les vis)

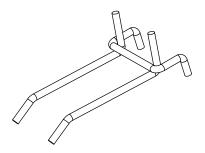
#### Assortiment de crochets [BHD]

Accessoires illustrés à 50% de la dimension réelle



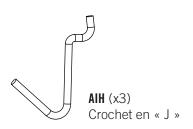
AIG(x1)

Crochet de deux bras de 10,2cm



AIF(x1)

Crochet de deux bras de 5,2cm





**AII** (x3)

Crochet en « L »



AIJ (X2)

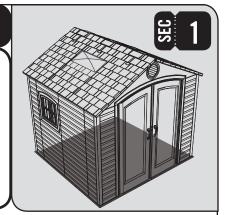
Porte-outils

# 3 C

#### OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS POUR CETTE PAGE



Béton (1 mètre cube)



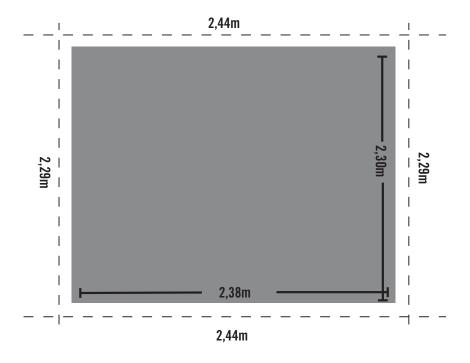
SEC

1.1

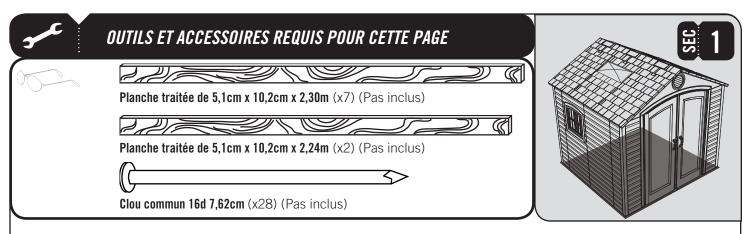
#### PRÉPARATION DU SITE - PRÉPARATION D'UNE PLATE-FORME EN BÉTON

Les dimensions réelles de votre abri (aux points les plus larges et les plus longs) sont 2,44m x 2,29m. Assurezvous de sélectionner un site qui accueille ces mesures. La base de votre abri est un peu plus petite que ces mesures, alors vous aurez besoin de créer une surface de niveau qui a, au moins, les mesures de 2,38m x 2,30m. Nous recommandons que vous utilisiez un surface de niveau de ciment ou un surface de style patio. Ceci vous fournira la meilleure performance à long terme pour votre abri.

Remarque : Les kits d'extension pour l'abri sont à disposition. Veuillez considérer l'expansion de l'abri pendant la planification du site de l'abri. Veuillez regarder la couverture arrière de ce manuel pour apprendre comment commander des kits d'extension.



- Remarque : La surface doit être mise de niveau avant l'installation. Si elle n'est pas parfaitement plane, votre abri ne se montera pas et ne fonctionnera pas correctement. Ceci est important et vous économisera du temps sur le long terme, donc ne négligez pas cette étape.
- Remarque : Toute plate-forme ou structure similaire doit être construite au-dessus du sol afin d'éviter l'accumulation d'eau à l'intérieur de l'abri.



SEC

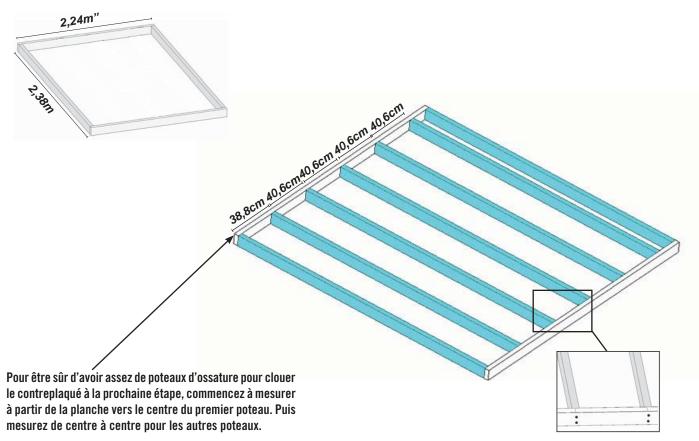
1,2

#### PRÉPARATION DU SITE ALTERNATIF : OPTION 1 - MONTAGE D'UNE PLATE-FORME EN BOIS

Vérifiez que votre bois d'oeuvre a été traité et approuvé pour l'utilisation à l'extérieur. Construisez un cadre de dimensions extérieures de 2,38m x 2,24m :

Remarque: Dans la mesure du possible, utilisez les surfaces décrites en page 7. Si cela n'est pas possible, nous recommandons que vous utilisiez une plate-forme en bois ou un Cadre en bois imprégné.

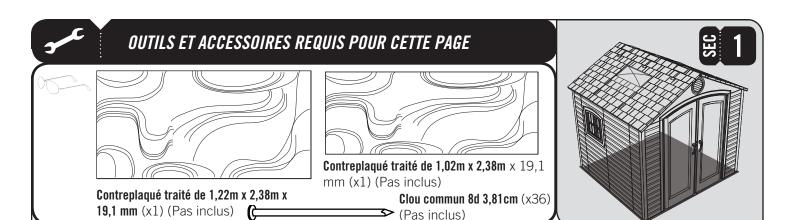
Remarque : Tous le bois d'oeuvre doit être approuvé pour l'usage à l'extérieur.



Placez les planches de 5,1cm x 10,2cm x 2,30m à l'intérieur du cadre. Clouez chaque planche en place avec les clous 16d.

ļ

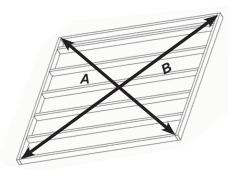
Remarque: La surface doit être mise de niveau avant l'installation. Si elle n'est pas parfaitement plane, votre abri ne se montera pas et ne fonctionnera pas correctement. Ceci est important et vous économisera du temps sur le long terme, donc ne négligez pas cette étape.



SEC 1,3

#### PRÉPARATION DU SITE ALTERNATIF : OPTION 1 - MONTAGE D'UNE PLATE-FORME EN BOIS (SUITE)

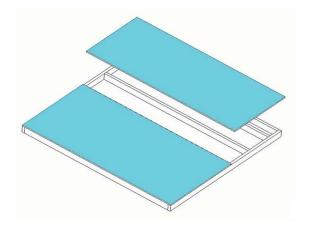
Délimitez le cadre en mesurant d'angle à angle. La mesure A doit être égale à la mesure B.

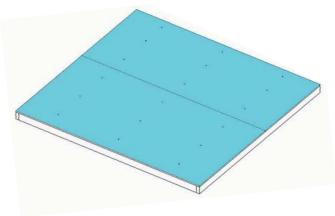


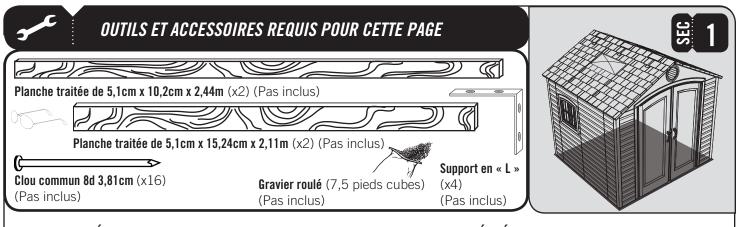
Remarque : Tous le bois d'oeuvre doit être approuvé pour l'usage à l'extérieur.

SEC 1.4

Coupez les contre-plaqués dans les dimensions requises. Arrangez les contre-plaqués selon le schéma au-dessous, et clouez-les en place à l'aide des Clous commun 8d 3,81cm. Posez la plate-forme dans l'emplacement désiré. Si la plate-forme ne repose pas de niveau sur le sol, remplissez les points bas avec de la terre meuble jusqu'à ce que la plate-forme soit stable. Percez 3 trous de drainage à espace égal de 1,27cm entre chaque solive de 5,1cm x 10,2cm.







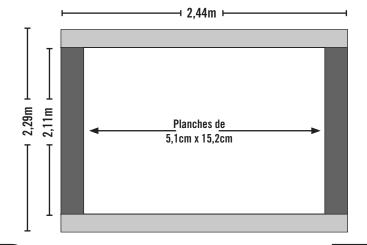
SEC 1.5

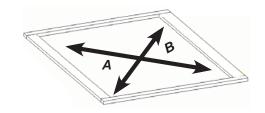
#### PRÉPARATION DU SITE ALTERNATIF : OPTION 2 - CADRE EN BOIS IMPRÉGNÉ

Coupez le cadre aux dimensions extérieures de 2,44m x 2,29m. **Posez les planches plates avec les côtés les plus larges vers le haut.** Vous assurez-vous que le cadre est niveau. Délimitez le cadre en mesurant d'angle à angle. La mesure A doit être égale à la mesure B. Clouez un Support en « L » sur chaque angle du cadre avec des Clous 8d 3,81cm. Posez la plate-forme dans l'emplacement désiré. Si la plate-forme ne repose pas de niveau sur le sol, remplissez les points bas avec de la terre meuble jusqu'à ce que la plate-forme soit stable.

Remarque : Dans la mesure du possible, utilisez les surfaces décrites en page 7.

Remarque : Tous le bois d'oeuvre doit être approuvé pour l'usage à l'extérieur.





SEC 1,6

Une fois que toutes les planches sont bien de niveau et ne bougent pas, entassez du gravier roulé ou de la terre autour de l'extérieur du cadre, en descendant à partir du cadre.

SEC 1,7

Maintenant, remplissez l'intérieur du cadre de gravier roulé. Servez-vous d'une planche de réglage pour éliminer l'excès de matériau d'appoint et aplanir la surface.

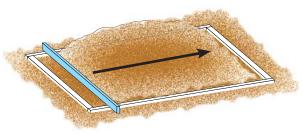


Planche de réglage de 5,1cm x 10,2cm x 2,44m (x1)

# 岩 2 MONTAGE DU PLANCHER

# **ACCESSOIRES REQUIS**

Pièce illustrée à la dimension réelle



**BQC** (x20)

Vis à tête cylindrique bombée #8 x 1/2" (8 vis utilisées seulement)



**AHO** (x2) Bague

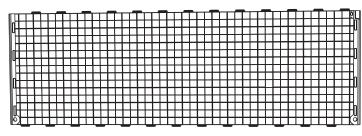
Enlevez les deux (2) Bagues du Sac d'accessoires pour l'installation des portes et du toit à pignon d'entrée.

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

# **AUCUNE PIÈCE MÉTALLIQUE REQUISE POUR CETTE SECTION**

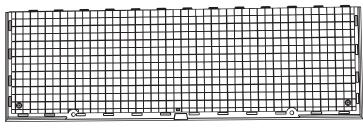
# PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

Pièces illustrées à 4% de la dimension réelle



AGR (x2)

Panneau de plancher extérieur



Panneau de plancher central

#### **OUTILS REQUIS**



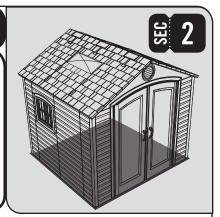
**Tournevis Phillips** 



Lunettes de sécurité



#### **OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS POUR CETTE PAGE**

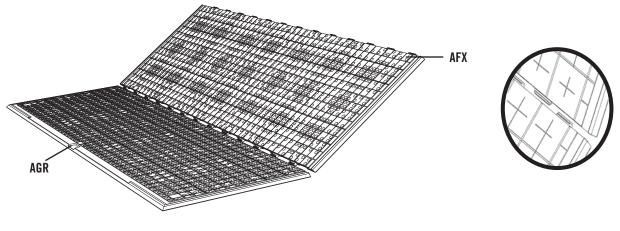


#### **AUCUN ACCESSOIRE REQUIS POUR CETTE PAGE**

SEC 2,1

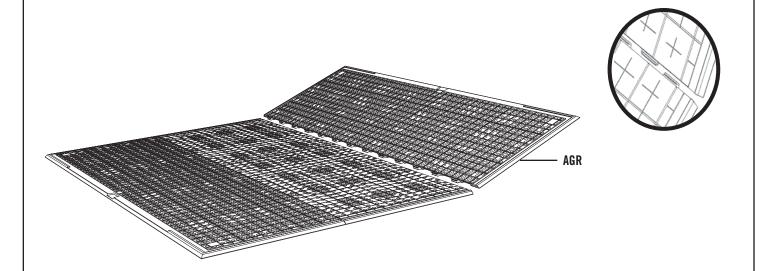
#### **MONTAGE DU PLANCHER**

Déposez un **Panneau de plancher extérieur (AGR)** sur votre plate-forme. Maintenez le **Panneau de plancher central (AFX)** à un angle comme illustré, et faites glisser les languettes dans les encoches du Panneau de plancher extérieur. Étalez le Panneau de plancher central plat.



SEC 2,2

Attachez le dernier **Panneau de plancher (AGR)** en utilisant la même méthode.





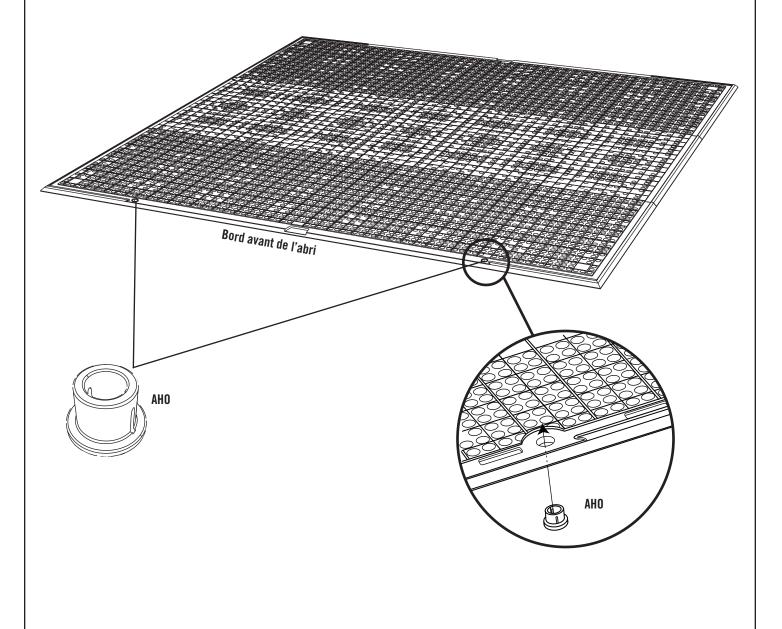
#### **ATTENTION**

Les objets pointus peuvent endommager le plancher. Si vous placez des objets pointus lourds sur le plancher, insérez un morceau de bois entre l'objet pointu et le plancher.



SEC 2,3

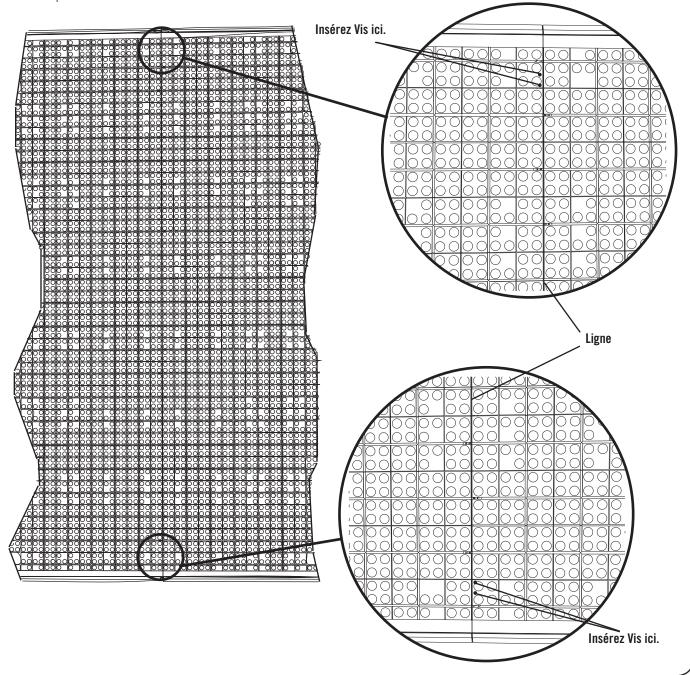
Choisissez quelle extrémité sera le bord avant de votre abri. Enlevez le deux (2) **Bagues (AHO)** du sac d'**Accessoires pour l'installation du toit à pignon et des portes**. Levez le Panneau de plancher suffisamment pour pouvoir insérer les Bagues en-dessous et à travers les trous dans le Panneau de plancher extérieur comme illustré.





SEC 2,1

Faites face à la ligne aux deux Panneaux de plancher adjacents. Insérez deux (2) **Vis à tête cylindrique hombée #8 x 1/2" (BQC)** ver la ligne du Panneau de plancher et dedans la languette du Panneau de plancher adjacent aux emplacements illustrés.

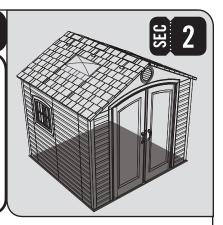




#### OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS POUR CETTE PAGE



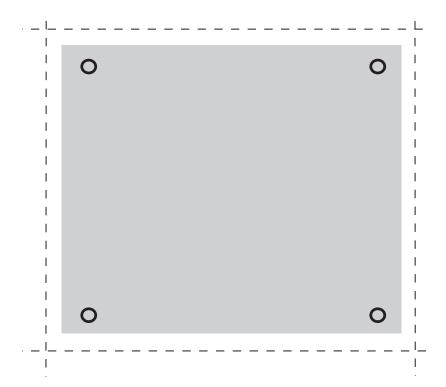
SI VOUS PROJETEZ D'ANCRER VOTRE ABRI, VÉRIFIEZ AVEC VOTRE QUINCAILLERIE DU COIN POUR LES ACCESSOIRES ADÉQUATS.



SEC 2.3

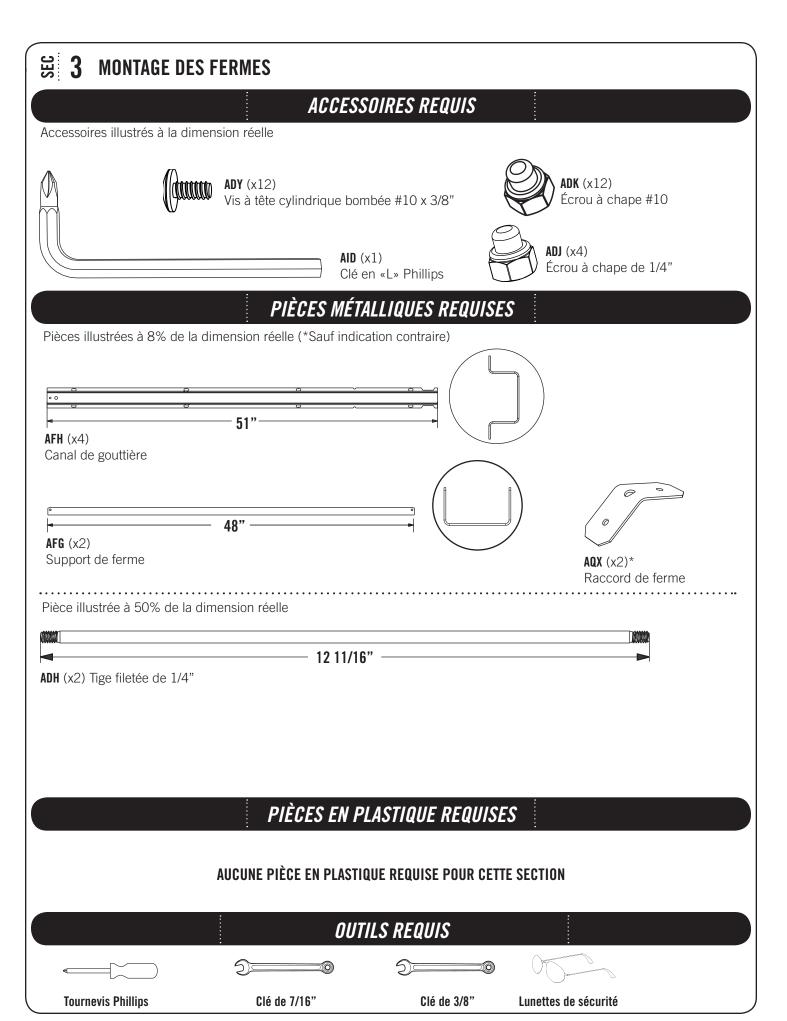
#### ANCRAGE DE VOTRE ABRI

Si vous projetez d'ancrer votre abri, vous pouvez l'ancrer à votre plate-forme à travers les quatre cercles vers les coins du plancher. Les accessoires d'ancrage utilisés dépendent de la plate-forme. Si vous avez construit une plate-forme en béton, nous recommandons que vous utilisiez quatre (4) Boulons d'ancrage de 9,5mm et quatre (4) Rondelles plates de 9,5mm x 2,54cm. Si vous avez construit une plate-forme en bois, nous recommandons que vous utilisiez quatre (4) Tire-fonds de 9,5mm et quatre (4) Rondelles plates de 9,5mm x 2,54cm. Ne dépassez pas un diamètre de 9,5mm. Votre quincaillerie du coin aura ces accessoires.





Le non-respect d'ancrer votre abri peut résulter en dommage à propriété et/ou blessures graves personnelles.



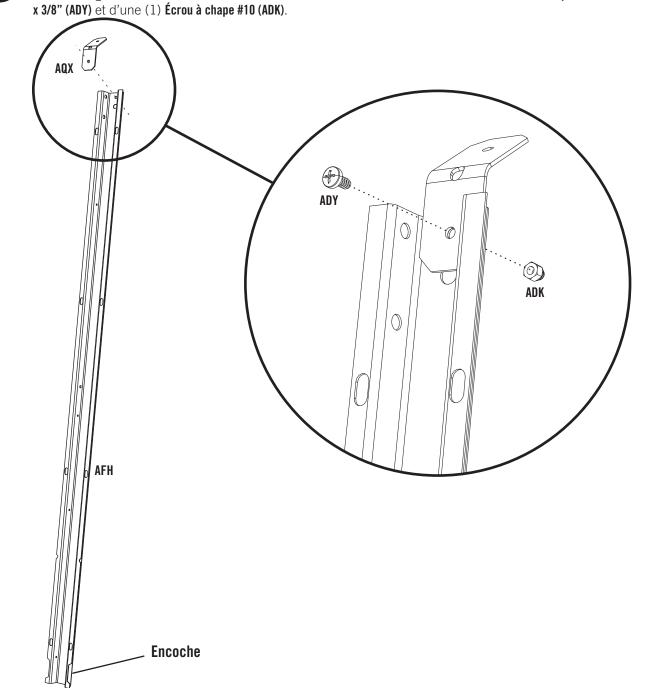


SEC

3,1

#### MONTAGE DES FERMES ANGULAIRES LATÉRAUX

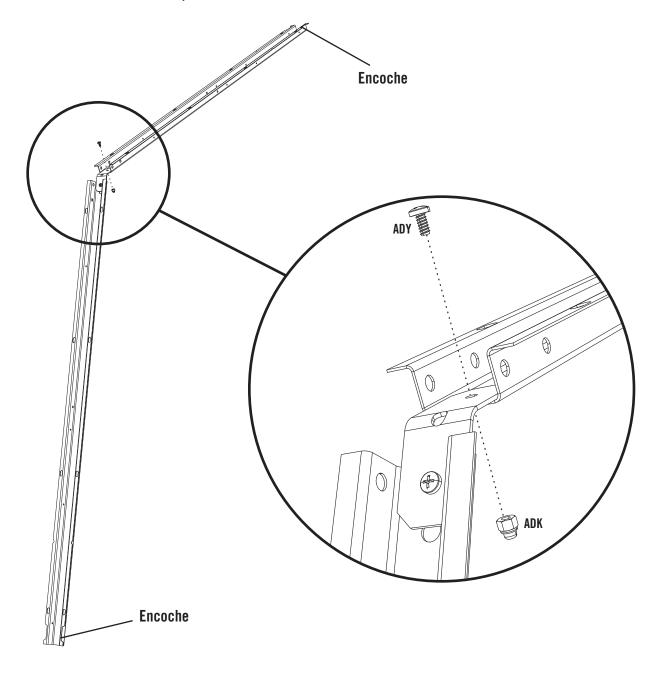
Mettez debout le **Canal de gouttière (AFH)** et mettez un **Raccord de ferme (AQX)** dedans l'extrémité du Canal comme illustré. Alignez les trous et attachez le Raccord de ferme au Canal à l'aide d'une (1) **Vis à tête plate bombée de #10 x 3/8" (ADY)** et d'une (1) **Écrou à chape #10 (ADK)**.

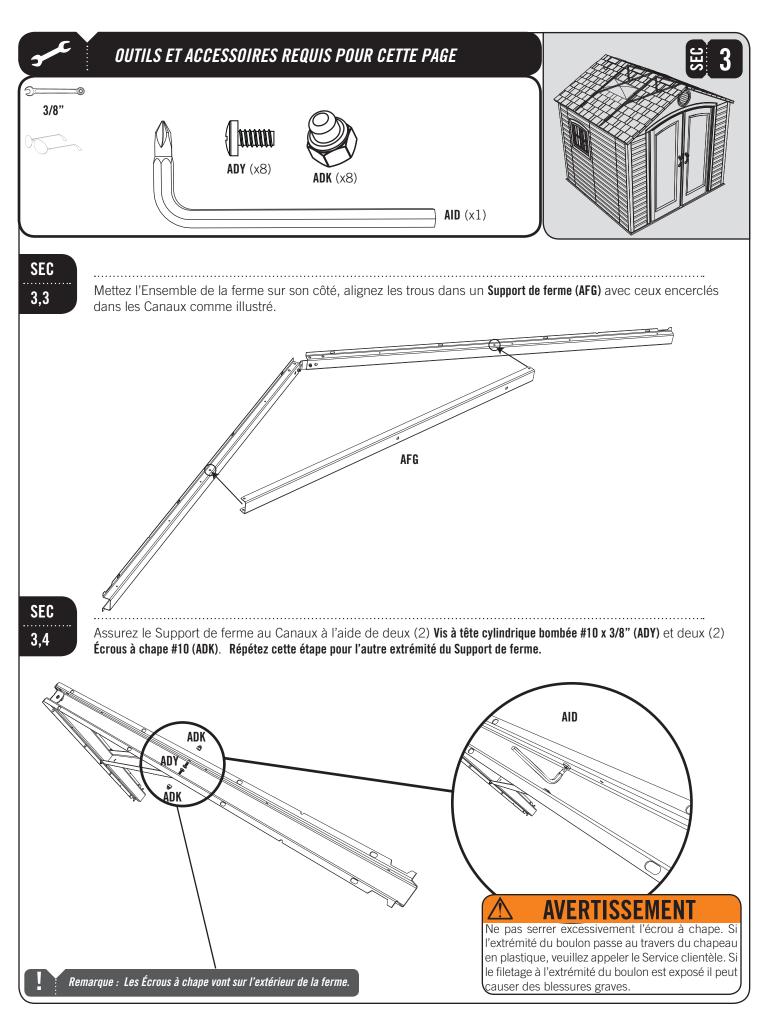


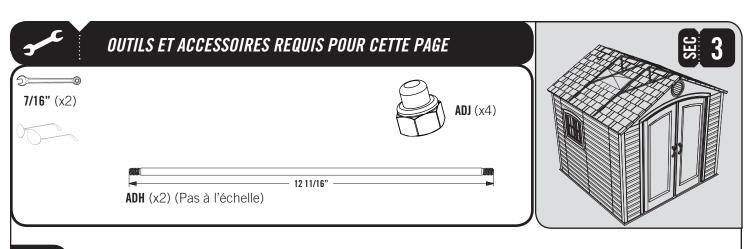


SEC 3,2

Attachez un Canal de gouttière (AFH) au Raccord de ferme à l'aide d'une (1) Vis à tête cylindrique bombée de #10 x 3/8" (ADY) et d'une (1) Écrou à chape #10 (ADK).

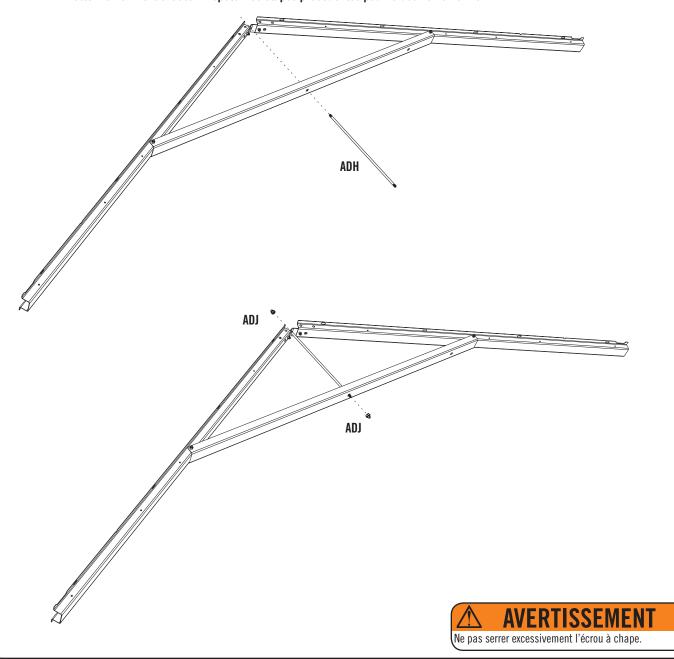






SEC 3,5

Avec l'Ensemble de la ferme sur son côté, faites glisser une **Tige filetée de 1/4" (ADH)** à travers le Support de ferme et le Raccord de ferme comme illustré. Assurez la partie supérieure et inférieure de la Tige filetée à l'aide de deux (2) **Écrous à chape de 1/4" (ADJ)**. Serrez tous les accessoires. La Tige filetée de 1/4" tournera librement. Mettez la ferme de côté. **Répétez les étapes précédentes pour le deuxième Ferme**.





# 설 4 INSTALLATION DES MURS

# **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoire illustré à la dimension réelle



ADZ (x58)

Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (N'utiliserez pas toutes les vis)

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

Pièces illustrées à 8% de la dimension réelle

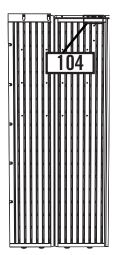


**AFM** (x2)

Canal de support pour les murs/étagères

# PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

Pièces illustrées à 4% de la dimension réelle

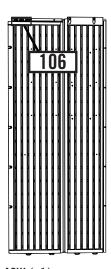


AGY (x1)



AGN(x1)

Panneau angulaire 104 Panneau angulaire 105



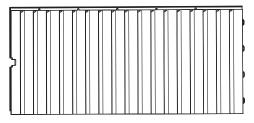
AGW(x1)

Panneau angulaire 106



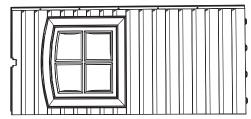
AGL(x1)

Panneau angulaire 107



**AHD** (x5)

Panneau mural



AHH (x1)

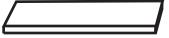
Panneau mural de fenêtre

# **OUTILS REQUIS**





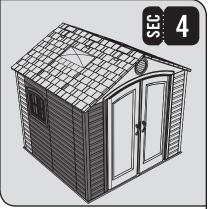
Lunettes de sécurité



AIW (x1)

Bloc de bois (inclus)



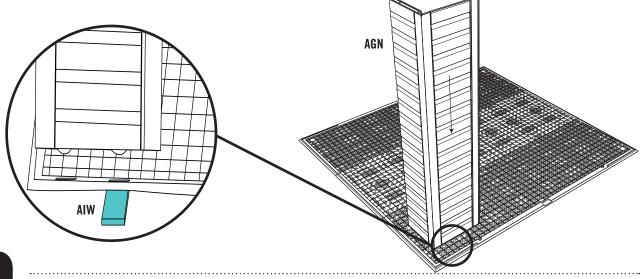


SEC 4,1

Bloc de bois

#### INSTALLATION DES MURS

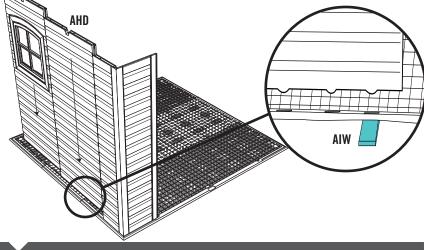
Pliez le **Panneau angulaire 105 (AGN)**. Insérez les languettes du Panneau dans les encoches de l'angle avant gauche (orienté vers l'avant de votre abri). Mettez le **Bloc de bois (AIW)** au-dessous le Panneau de plancher, directement au-dessous la première languette, ensuite tirez le Panneau angulaire jusqu'a ce que la languette se fixe en place. Faites glisser le Bloc de bois au-dessous la prochaine languette et répétez.



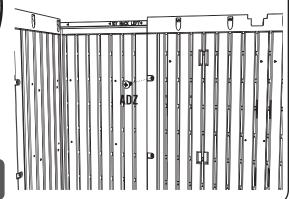
SEC 4,2

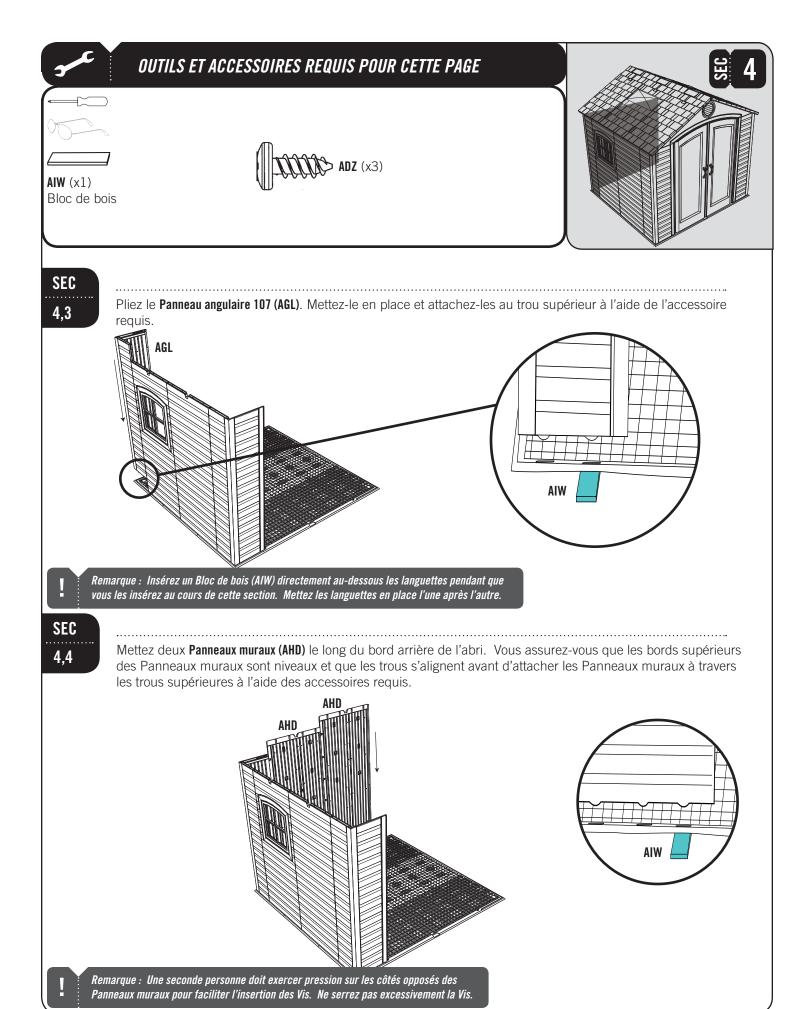
Insérez un Panneaux muraux (AHD) et un Panneau mural de fenêtre (AHH) en place le long du côté gauche de l'abri.

Vous pouvez insérer le Panneau mural de fenêtre dans quelconque emplacement latéral des Panneaux de plancher. Vous assurez-vous que les bords supérieurs des Panneaux muraux sont niveaux et alignez les trous. Insérez une Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ) à travers le trou supérieur de chaque jeu de Panneaux pour les attacher comme illustré. Vous aurez fini d'attacher les Panneaux à la fin de cette section.



Remarque : Une seconde personne doit exercer pression sur les côtés opposés des Panneaux muraux pour faciliter l'insertion des Vis. Ne serrez pas excessivement la Vis.





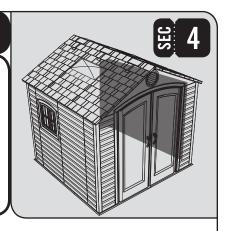


#### OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS POUR CETTE PAGE



**AIW** (x1) Bloc de bois

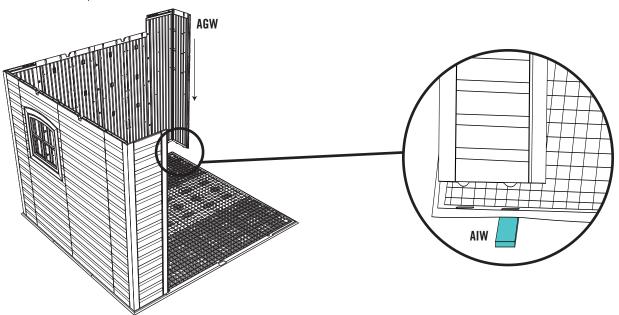




SEC

4,5

Pliez le **Panneau angulaire 106 (AGW)** et attachez-le au Panneau mural arrière à travers le trous supérieur à l'aide de l'accessoire requis.

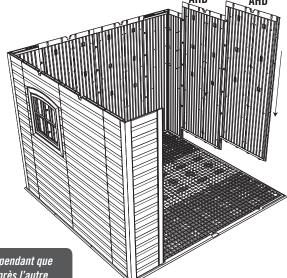


SEC

4,6

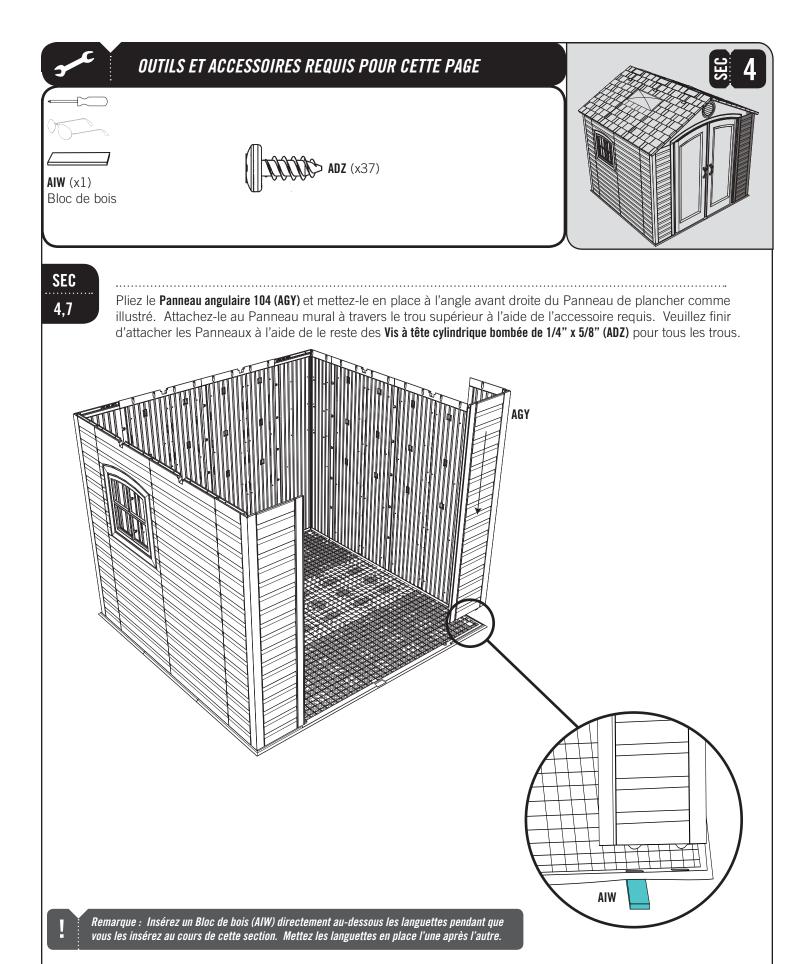
Insérez deux Panneaux muraux (AHD) en place le long du côté droite de l'abri. Vous pouvez insérer le Panneau mural de fenêtre dans quelconque emplacement latéral des Panneaux de plancher. Vous assurez-vous que les bords supérieurs des Panneau muraux sont niveaux et alignez les trous. Insérez une Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ)

à travers le trou supérieur de chaque jeu de Panneaux pour les attacher comme illustré.



I

Remarque : Insérez un Bloc de bois (AIW) directement au-dessous les languettes pendant que vous les insérez au cours de cette section. Mettez les languettes en place l'une après l'autre.



34

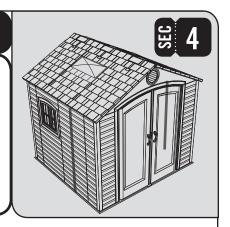
Remarque : Une seconde personne doit exercer pression sur les côtés opposés des Panneaux muraux pour faciliter l'insertion des Vis. Ne serrez pas excessivement la Vis.



#### **OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS POUR CETTE PAGE**



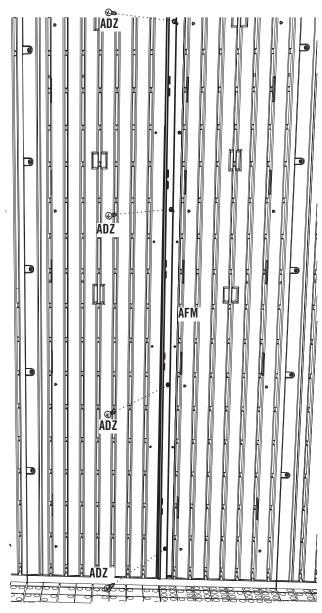




SEC 4,8

#### INSTALLATION DES CANAUX DE SUPPORT POUR LES MURS

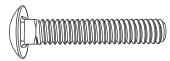
Cherchez une série de trous le long d'une rainure dans un Panneau mural (pas un Panneau mural de fenêtre) sur le côté gauche de votre abri. Insérez un Canal de support pour les murs/étagères (AFM) dans celle rainure et alignez les trous. À l'aide de quatre (4) Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ), attachez bien le Canal au Panneau mural pour aider à fournir support au mur. Répétez cette étape pour le Panneau mural sur le côté droit de votre abri.



# **5** MONTAGE DE LA PORTE GAUCHE

# **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoires illustrés à la dimension réelle





Boulon mécanique de 1/4" x 1 1/2"





Écrou à chape de 1/4"



Rondelle plate #10 x 1/2"

Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"

Accessoires illustrés à 15% de la dimension : réelle



AHZ(x1)Poignée gauche

Accessoires illustrés à 25% de la dimension réelle



AIB (x1)

Plaque d'arasement



AIA (x1)

Plaque de loquet



AHM(x2)Pêne dormant

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

Pièce illustrée à 8% de la dimension réelle



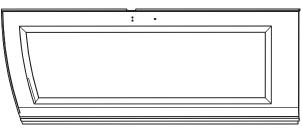


Canal d'extrémité de la porte



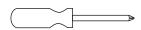
# PIÈCES EN PLASTIQUES REQUISES

Pièce illustrée à 4% de la dimension réelle



AGO (x1) Porte gauche

#### **OUTILS REQUIS**







**Tournevis Phillips** 

Clé de 7/16"

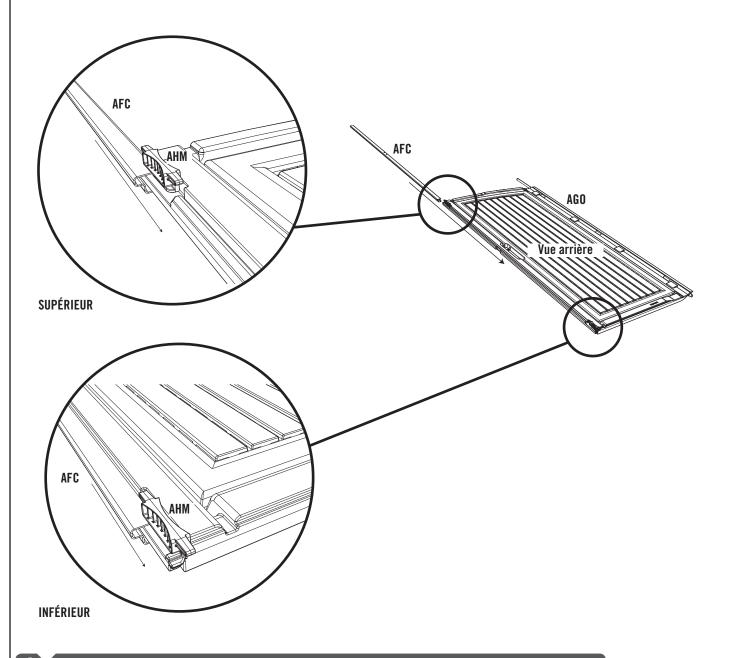
Lunettes de sécurité



SEC 5,1

#### **MONTAGE DE LA PORTE GAUCHE**

Appuyez la **Porte gauche (AGO)** sur le côté devant. Déposez les **Pênes dormants (AHM)** dans les rainures aux parties supérieure et inférieure de la Porte. Ensuite, faites glisser la **Canal d'extrémité de la porte (AFC)** sur la Porte.



Remarque : Le Canal d'extrémité de la porte se fixe sur la Porte avec le côté plat en haut (en donnant les Pênes dormants).



**ACH** (x2)







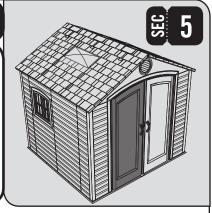


AIB(x1)

(Pas à l'échelle)



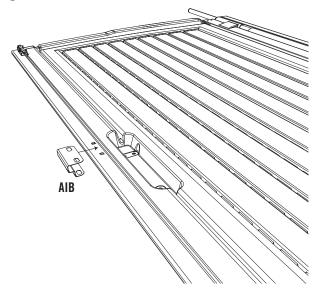
(Pas à l'échelle)



SEC

5,2

Mettez la **Plaque d'arasement (AIB)** à la Porte gauche et alignez les trous.

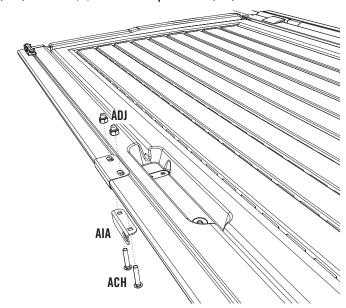


Remarque : Il se peut que vous ayez besoin de pousser du coude le Canal d'extrémité de la porte pour aligner ces trous avec l'écart dans la Porte.

**SEC** 

5.3

Attachez la Plaque de loquet (AIA) au Plaque d'arasement à l'aide de deux (2) Boulons mécaniques de 1/4" x 1 1/2" (ACH) et deux (2) Écrous a chape de 1/4" (ADJ).

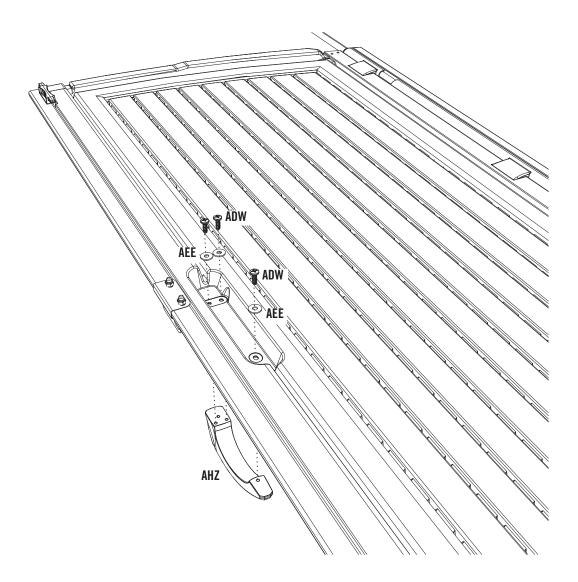


Ne pas serrer excessivement l'écrou à chape. Si l'extrémité du boulon passe au travers du chapeau en plastique, veuillez appeler le Service clientèle. Si le filetage à l'extrémité du boulon est exposé il peut causer des blessures graves.



SEC 5,4

Attachez la Poignée gauche (AHZ) à l'aide de trois (3) Rondelles plates #10 x 1/2" (AEE) et trois (3) Vis à têtes cylindriques bombées #10 x 3/4" (ADW).

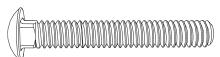




#### MONTAGE DE LA PORTE DROITE

## **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoires illustrés à la dimension réelle





Boulon mécanique de 1/4" x 2"



**AEE** (x5)

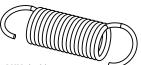
Rondelle plate #10 x 1/2" (II y a de plus)



Pièce d'écartement de 3/8" x 1/2"



Écrou de blocage central de 1/4"



AHY (x1)

Ressort de loquet



**ADW** (x4)

Vis à tête cylindrique bombée de #10 x 3/4"



**AEB** (x2)

Rondelle plate de 1/4"

Accessoires illustrés à 25% de la dimension réelle



AHX (x1)

AHV (x1)

Opercule de loquet

Loquet de porte



AIL(x1)

Plaque de loquet



**AIO** (x1)

Levier poussoir

Accessoires illustrés à 15% de la dimension réelle



AIK(x1)

Poignée droite

Accessoires illustrés à 50% de la dimension réelle

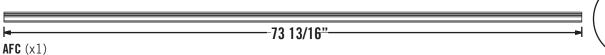


AHW (x1)

Extension du levier poussoir

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

Pièce illustrée à 8% de la dimension réelle

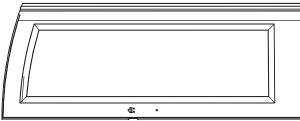




# PIÈCES EN PLASTIQUES REQUISES

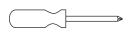
Pièce illustrée à 4% de la dimension réelle

Canal d'extrémité de la porte



AGZ(x1)Porte droite

# **OUTILS REQUIS**



**Tournevis Phillips** 



Clé de 7/16"

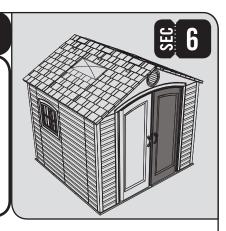


Lunettes de sécurité





#### **AUCUN ACCESSOIRE REQUIS POUR CETTE PAGE**

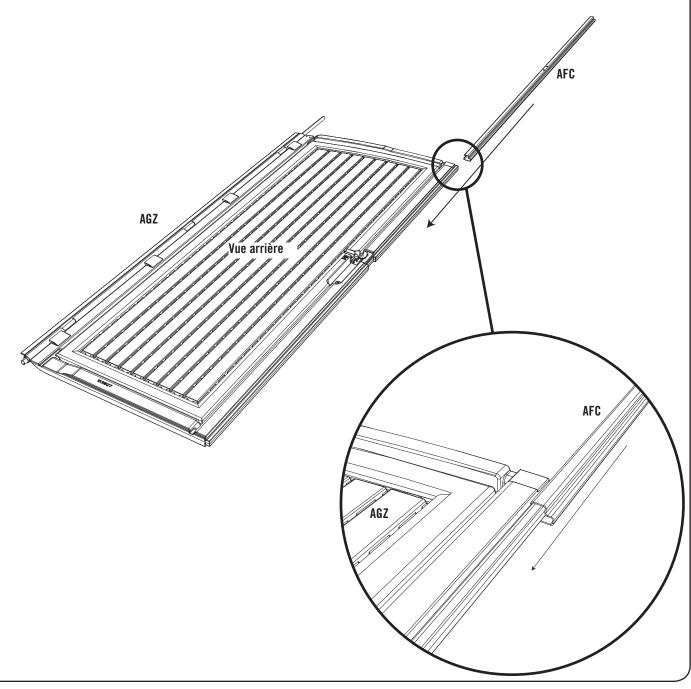


SEC

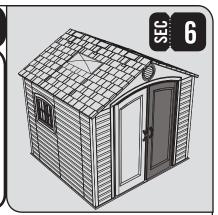
6,1

#### **MONTAGE DE LA PORTE DROITE**

Appuyez la **Porte droite (AGZ)** sur le côté devant, et faites glisser le **Canal d'extrémité de la porte (AFC)** sur la Porte.





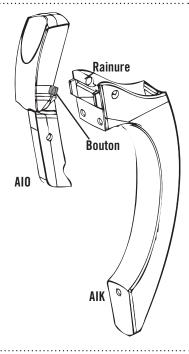


#### **AUCUN ACCESSOIRE REQUIS POUR CETTE PAGE**

SEC

6,2

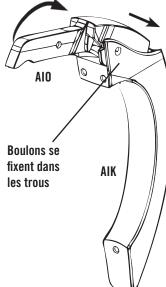
Insérez les boutons du **Levier poussoir (AIO)** dedans les rainures de la **Poignée** droite (AIK).

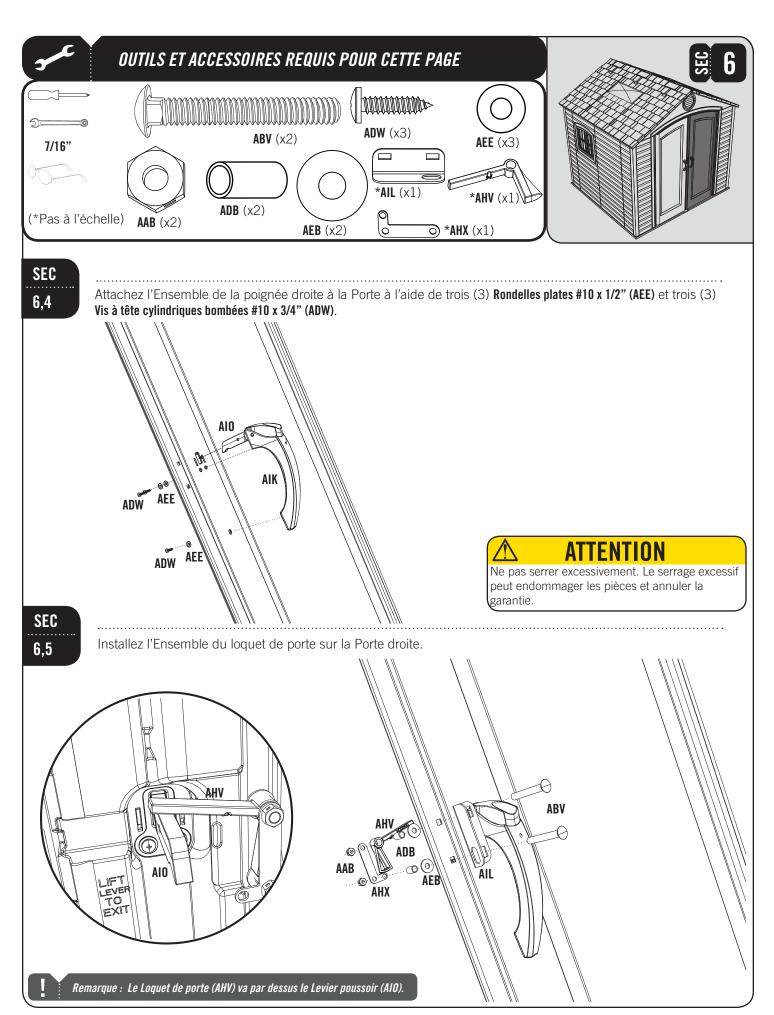


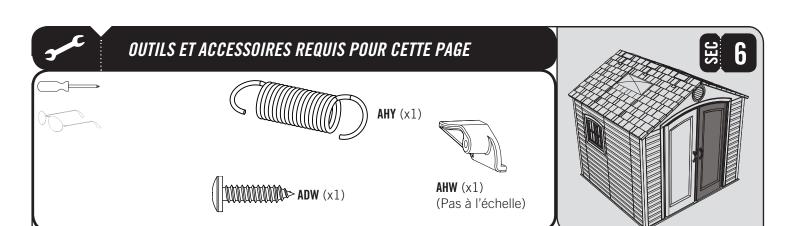
SEC

6,3

Tournez le Levier poussoir dans la Poignée. Faites glisser le Levier poussoir jusqu'aux boutons se fixent dans les trous dans la Poignée.



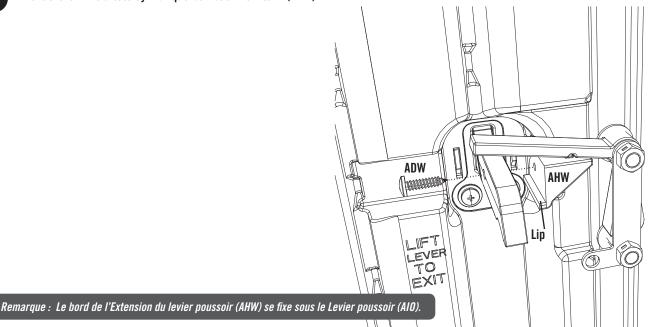




SEC

6.6

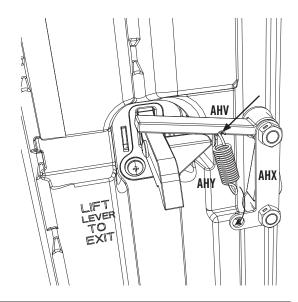
Alignez le trou dans l'**Extension du levier poussoir (AHW)** avec le trou dans le Levier poussoir et fixez-la en place à l'aide d'un **Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4" (ADW)**.



SEC

6,7

Attachez le Ressort de loquet (AHY) au Loquet de porte (AHV) et l'Opercule de loquet (AHX). Mettez la Porte de côté.



Remarque : Utilisez des pinces pour tirer le Ressort et l'accrocher dans le trous inférieur.

# **AVERTISSEMENT**

En faisant cette étape, chaque personne doit prêter lunettes de sécurité pour aider à prévenir blessures graves aux yeux.

# **月** 7 MONTAGE DES TOITS À PIGNON

## **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoires illustrés à la dimension réelle



**ADW** (x10) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4"



**AEE** (x10) Rondelle plate #10 x 1/2"



Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (4 utilisées seulement)



**ADV** (x12) Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 1 1/8" (6 utilisées seulement)



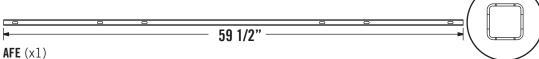
AHS (x4)Bouchon (2 utilisés seulement)



**ACB** (x2) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1 1/4" (Pas utilisée)

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

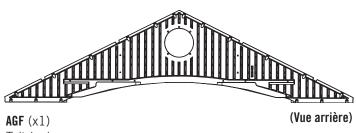
Pièce illustrée à 8% de la dimension réelle



Barre de support du toit à pignon d'entrée

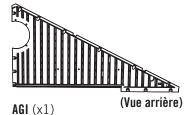
## PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

Pièce illustrée à 4% de la dimension réelle



Toit à pignon (Vue arrière) AGH(x1)

Toit à pignon arrière 1



Toit à pignon arrière 2

Pièce illustrée à 8% de la dimension réelle

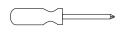


AGP(x2)Évent à lamelles



AIQ(x2)Moustiquaire

## **OUTILS REQUIS**





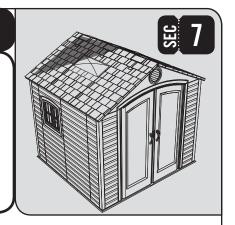
**Tournevis Phillips** 

Lunettes de sécurité







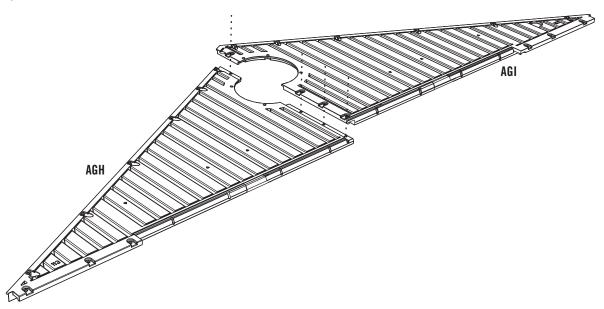


SEC

7,1

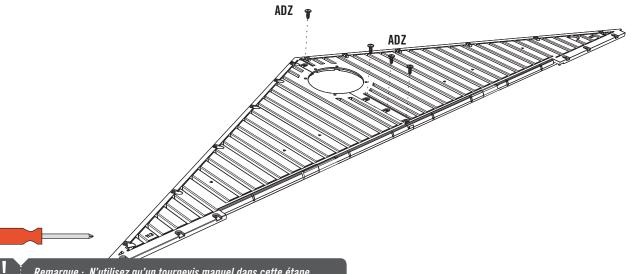
## MONTAGE DU TOIT À PIGNON ARRIÈRE

Posez le bord du Toit à pignon arrière 2 (AGI) sur le bord du Toit à pignon arrière 1 (AGH) comme illustré, et alignez les quatre trous.



SEC 7,2

Attachez les Toits à pignon arrières 1 & 2 à l'aide de quatre (4) Vis à tête cylindrique bombées de 1/4" x 5/8" (ADZ) comme illustré.



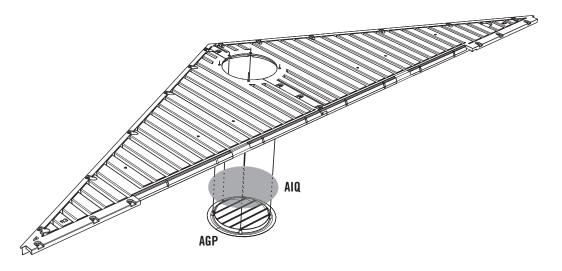
Remarque : N'utilisez qu'un tournevis manuel dans cette étape.



SEC

7,3

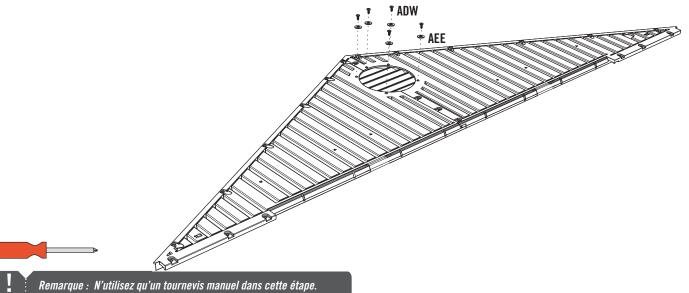
Posez le Toit à pignon arrière sur la terre par-dessus la Moustiquaire (AIQ) et l'Évent à lamelles (AGP). Alignez les cinq trous dans les Toits à pignon avec ceux de la Moustiquaire et l'Évent à lamelles.



SEC

7,4

Après avoir aligné les trous, appuyez fermement sur le Toit à pignon lors de l'insertion des cinq (5) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4" (ADW) et les cinq (5) Rondelles plates #10 x 1/2" (AEE). En appuyant fermement lors de l'insertion des Vis aidera à éviter la torsion de la Moustiquaire. Mettez l'Ensemble de côté.



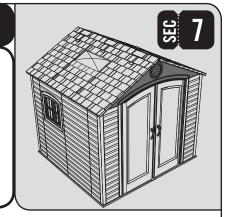










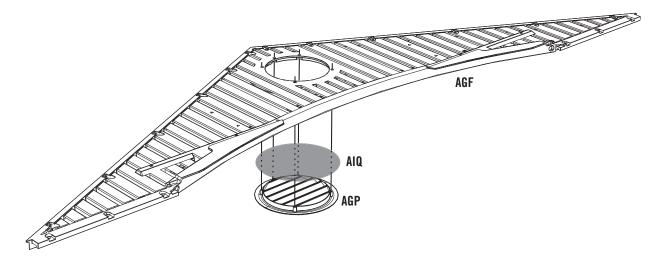


SEC

7.5

#### MONTAGE DU TOIT À PIGNON D'ENTRÉE

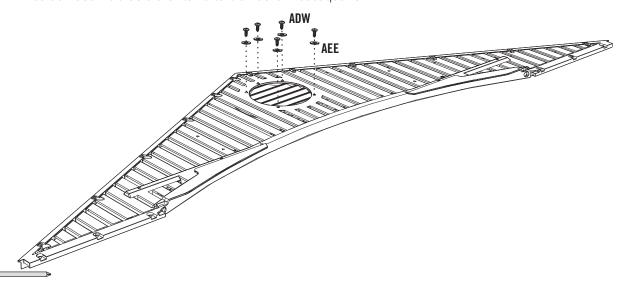
Posez le **Toit à pignon d'entrée (AGF)** sur la terre par-dessus la **Moustiquaire (AIQ)** et l'**Évent à lamelles (AGP)** comme illustré. Alignez les cinq trous dans l'Évent à lamelles avec ceux du Toit à pignon d'entrée.



SEC

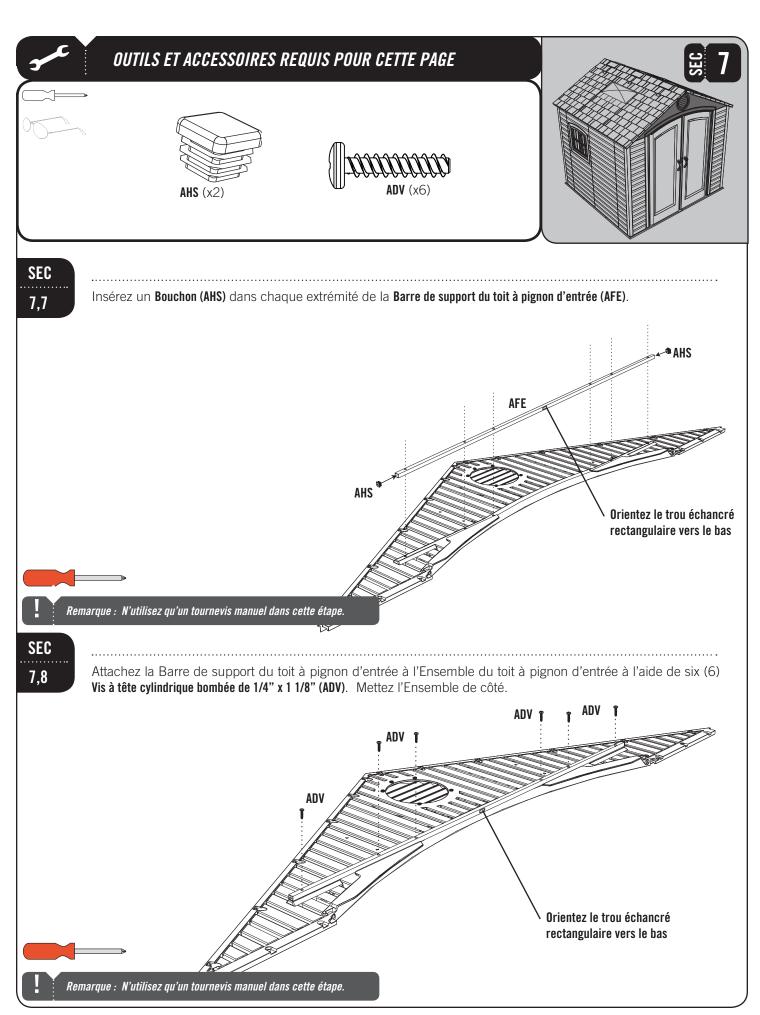
7,6

Après avoir aligné les trous, appuyez fermement sur le Toit à pignon lors de l'insertion des cinq (5) **Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4" (ADW)** et les cinq (5) **Rondelles plates #10 x 1/2" (AEE)**. En appuyant fermement lors de l'insertion des Vis aidera à éviter la torsion de la Moustiquaire.



Ц

Remarque : N'utilisez qu'un tournevis manuel dans cette étape.





## 8 MONTAGE DES LUCARNES EN FORME DE DÔME

## **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoires illustrés à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)







**ADK** (x24) Écrou à chape #10



**AEE** (x24) Rondelle plate #10 x 1/2"



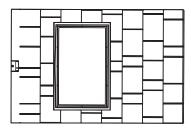
\*AHI (x2) Ruban butylique

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

#### **AUCUNE PIÈCE MÉTALLIQUE REQUISE POUR CETTE SECTION**

# PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

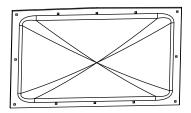
Pièce illustrée à 4% de la dimension réelle



AHB(x2)

Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme

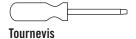
Pièce illustrée à 8% de la dimension réelle



**AGB** (x2)

Lucarne en forme de dôme

## **OUTILS REQUIS**





Clé de 3/8"



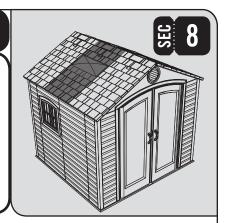
Lunettes de sécurité

# 3 C

#### OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS POUR CETTE PAGE



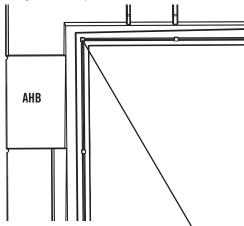




SEC 8.1

#### MONTAGE DES LUCARNES EN FORME DE DÔME

Utilisez un tournevis pour vous aider à enlever légèrement l'excès de plastique des douze trous le long de l'orifice du **Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme (AHB)**. C'est important que les trous restent carrés; essayez de ne pas déformer les coins des bords des trous.



Remarque : Utilisez un tournevis pour enlever l'excès de plastique des trous du Panneau. Vous assurez-vous que tous les trous restent carrés.

SEC

8.2

Collez l'extrémité du **Ruban butylique (AHI)** sur la rainure et le trou supérieur gauche du Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme comme illustré ci-dessous. Mettez-le vers la droite sur la rainure supérieure en couvrant tous les trous le long de l'orifice. Une fois que vous couvrez le coin supérieur droit, coupez le Ruban butylique. Mettez votre doigt le long de la pellicule protectrice en appuyant légèrement pour éliminer des boules entre la rainure et le Ruban butylique. Enlevez la pellicule protectrice de la pièce du Ruban butylique que vous avez appliqué. Chevauchez l'extrémité du rouleau du Ruban butylique avec l'extrémité que vous avez coupé récemment et appliquez le Ruban butylique sur les trous le long de la rainure à la droite de l'orifice. Continuez d'appliquer le Ruban butylique dans cette façon jusqu'à ce que tous les trous ont été couverts et les extrémités se chevauchent.

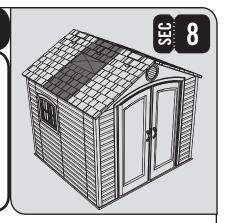
Commencez d'appliquer le Ruban butylique ici sur les trous le long de la rainure, et collez-le dans le sens des aiguilles d'une montre autour de l'orifice. Vous assurez-vous de couvrir complètement tous les trous.

Remarque : Le Ruban butylique doit se chevaucher aux extrémités et couvrir les douze trous.





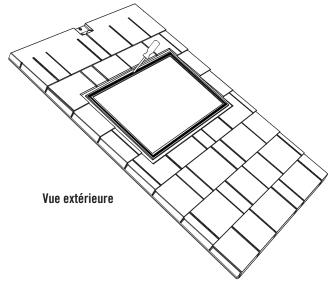
#### **AUCUN ACCESSOIRE REQUIS POUR CETTE PAGE**



SEC

8,3

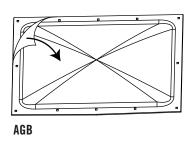
Insérez un tournevis à travers le Ruban butylique et les douze trous dans le Panneau de toit en forme de dôme. Cette étape vous aidera à aligner les trous dans la Lucarne en forme de dôme avec ceux dans le Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme dans l'étape suivante.

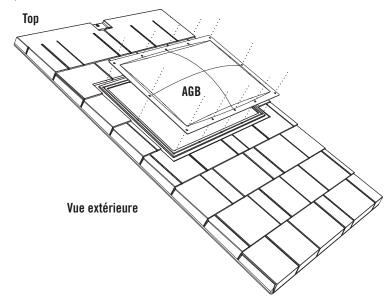


SEC

8,4

Enlevez la pellicule protectrice des **deux côtés** de la **Lucarne en forme de dôme (AGB)**. Alignez prudemment les trous dans la Lucarne en forme de dôme avec ceux dans le Ruban butylique. Mettez la Lucarne en forme de dôme par-dessus l'orifice dans le Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme. Appuyez fermement et vérifiez qu'il n'y a pas de boules entre le Ruban butylique et la Lucarne en forme de dôme.

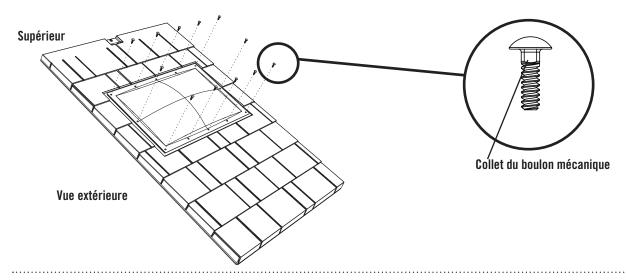






SEC 8,5

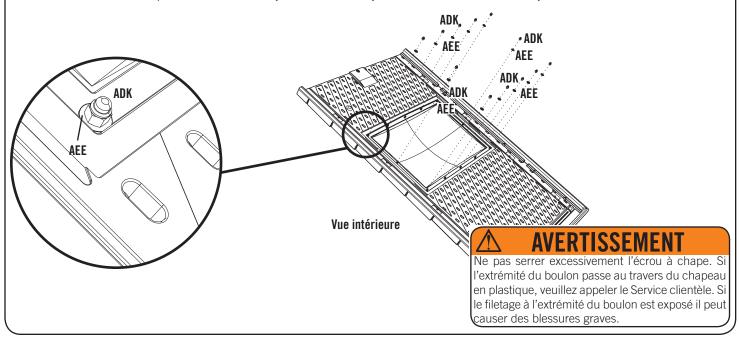
Insérez un **Boulon mécanique #10 x 5/8" (ACR)** à travers chaque trou dans la Lucarne en forme de dôme. Appuyez le Boulon à travers le Ruban butylique et à travers le Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme. Les collets des Boulons mécaniques se fixent dans les trous carrés de la Lucarne en forme de dôme.



SEC

8.6

Assurez la Lucarne en forme de dôme au Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme à l'aide d'une (1) Rondelle plate #10 x 1/2" (AEE) et un (1) Écrou à chape #10 (ADK) pour chaque Boulon mécanique. Mettez l'Ensemble de la lucarne/panneau de côté. Répétez cette section pour le deuxième Panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme.





# 9 INSTALLATION DES PORTES ET DU TOIT À PIGNON D'ENTRÉE

## **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoires illustrés à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)



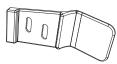
**ADZ** (x6) Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"



AHP (x2) Clavette



ADX (x4) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2"



\*AIC (x1)
Rabat gauche



# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

#### AUCUNE PIÈCE MÉTALLIQUE REQUISE POUR CETTE SECTION

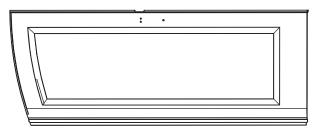
# PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

Pièces illustrées à 4% de la dimension réelle

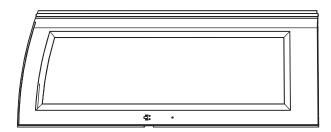


Ensemble du toit à pignon d'entrée

Vue arrière



Ensemble de la porte gauche



Ensemble de la porte droite

## **OUTILS REQUIS**







**Tournevis Phillips** 

Pinces

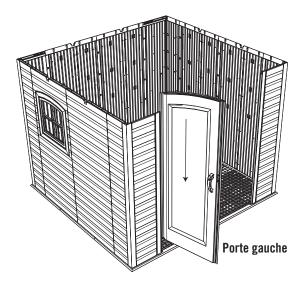
Lunettes de sécurité



SEC 9,1

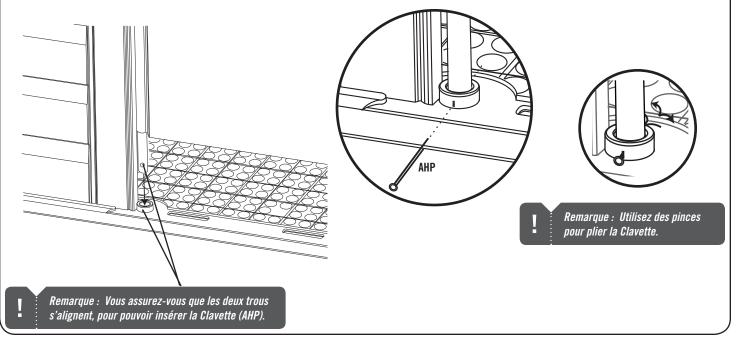
#### **INSTALLATION DES PORTES**

Alignez le trou dans l'extrémité inférieure de la charnière de la Porte gauche avec la rainure dans la Bague dans le Plancher de votre abri. Insérez la charnière dedans la Bague.



SEC 9,2

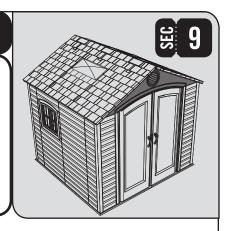
Insérez une **Clavette (AHP)** à travers la Bague et le charnière. Utilisez des pinces pour plier les extrémités de la Clavette vers l'extérieur. **Répétez ces étapes pour la Porte droite.** 











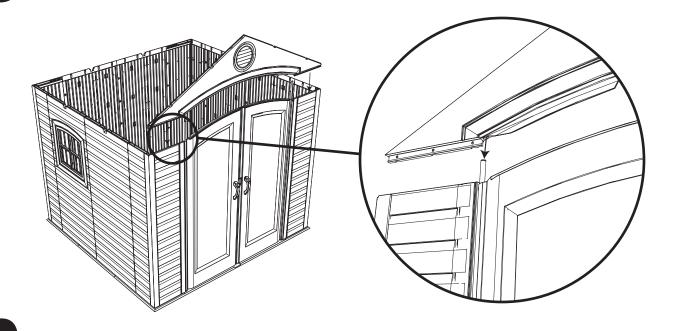
## 2 ADULTES REQUIS POUR LES ÉTAPES DANS CETTE PAGE

SEC

9,3

## INSTALLATION DU TOIT À PIGNON D'ENTRÉE

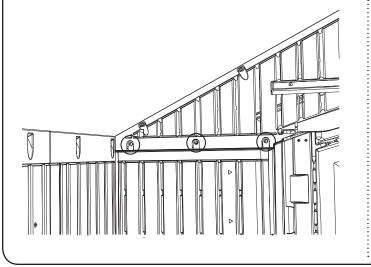
Faites glisser les deux trous dans le Toit à pignon d'entrée par-dessus les charnières comme illustré.

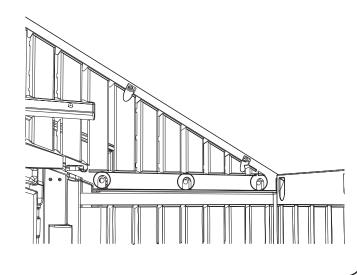


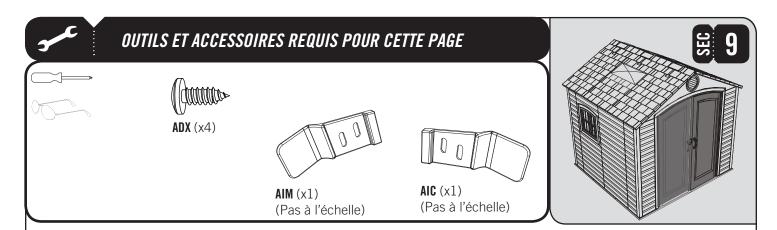
SEC

9,4

Alignez les trous sur les côtés du Toit à pignon d'entrée avec ceux le long des bords supérieurs des Panneaux angulaires et attachez le Toit à pignon d'entrée à l'aide de six (6) **Vis à tète cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ)** aux emplacements indiqués.



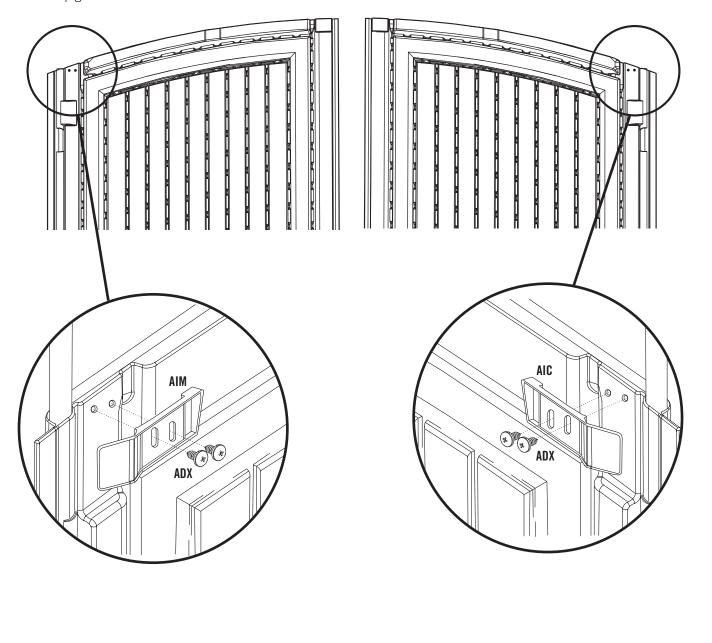




SEC 9,5

#### **INSTALLATION DES RABATS**

Attachez les **Rabats droite et gauche (AIM** & **AIC)** aux angles supérieurs droite et gauche des Portes comme illustré. Avant de serrer complètement les **Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2" (ADX)**, faites glisser les Rabats vers le haut jusqu'à ce que les Rabats se couvrent quelconque ouverture entre les parties supérieures des Portes et du Toit à pignon.



# **10** Installation des fermes, du toit à pignon arrière, et du toit

# ACCESSOIRES REQUIS

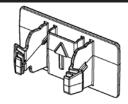
Accessoires illustrés à la dimension réelle (\*Sauf indication contraire)





**ADX** (x18) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2"





AXX(x2)Clip de toit à pignon

Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (N'utiliserez pas tous les vis)

Rondelle de protection #10 x 1"

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

Pièces illustrées à 8% de la dimension réelle



**AFL** (x8) Support de toit

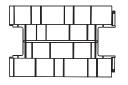


Remarque : Le trou dans le Support de toit sert seulement pour les raisons de fabrication.

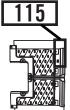




Pièces illustrées à 4% de la dimension réelle



Chapeau de toit central

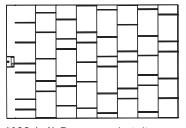


AGG (x1) Chapeau de toit avant

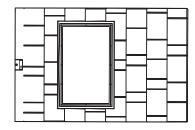
AFW (x1)Chapeau de toit : AHC (x3) Lucarne arrière

Pièce illustrée à 8% de la dimension réelle





\*AGQ (x4) Panneau de toit



Ensemble du panneau de toit pour la lucarne en forme de dôme (x2)



Rear Gable Assembly

## **OUTILS REQUIS**



**Tournevis Phillips** 





Lunettes de sécurité





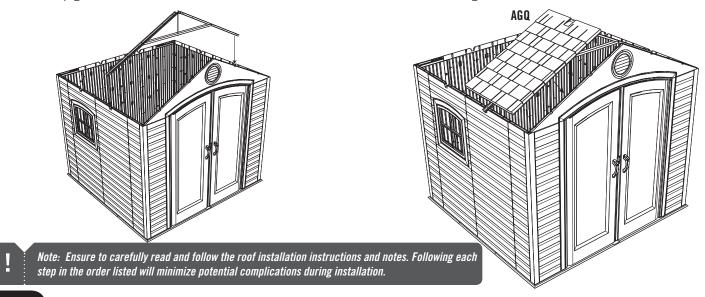
#### **AUCUN ACCESSOIRE REQUIS POUR CETTE PAGE**

#### 3 ADULTES REQUIS POUR ÉTAPES 10,1 - 10,8

SEC 10,1

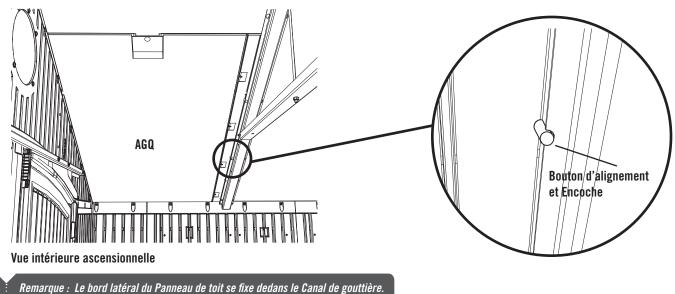
#### INSTALLATION DES FERMES ET DU TOIT

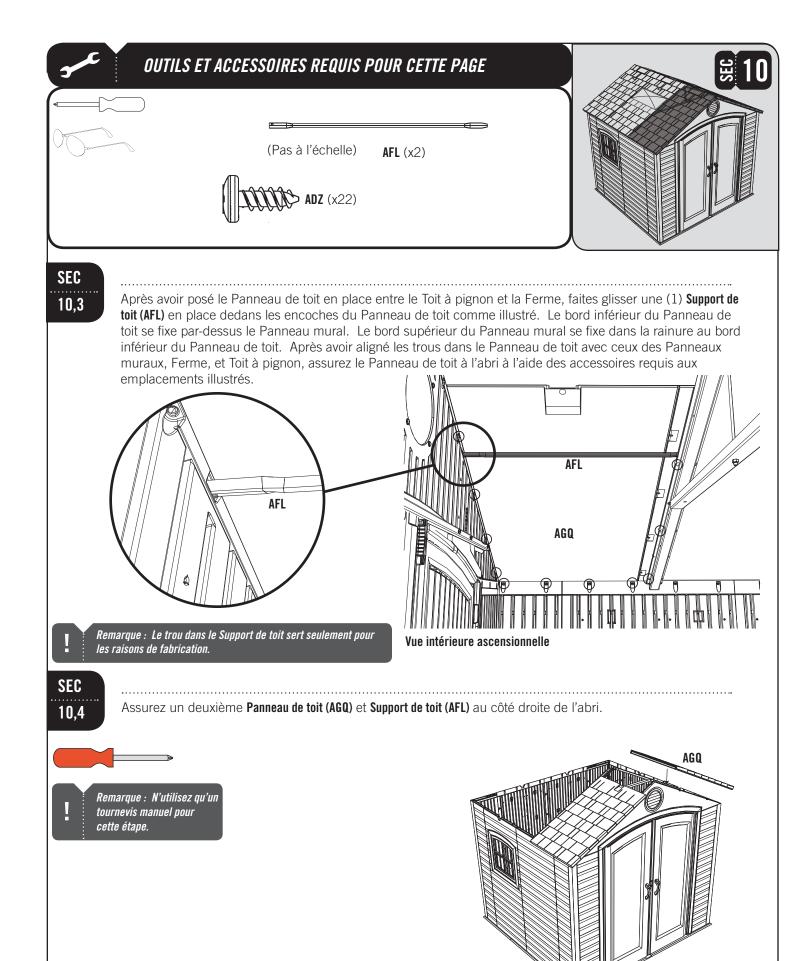
Posez les extrémités d'un Ensemble de ferme dans les encoches sur les Panneaux muraux comme illustré. Pendant qu'un adulte y maintient en place, posez un **Panneaux de toit (AGQ)** sur l'Ensemble de ferme et Toit à pignon d'entrée. Le bord du Panneau de toit se fixe dedans le Canal de gouttière.



SEC 10,2

Vous assurez-vous d'aligner le bouton d'alignement dans le Panneau de toit avec l'encoche de la Ferme (Cela aide à aligner les trous dans le Panneau de toit avec ceux dans la Ferme, Panneau mural, et Toit à pignon).





Remarque : Vous assurez-vous que le bord supérieur du Panneau mural se fixe

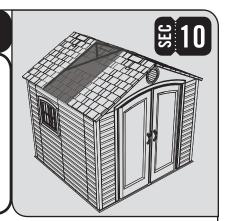
dedans la rainure vers le bord inférieur du Panneau de toit.





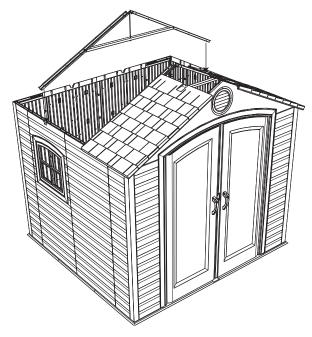
(Pas à l'échelle) AFL (x4)





SEC 10,5

Posez les extrémités d'un Ensemble de ferme dans les encoches sur les Panneaux muraux comme illustré.



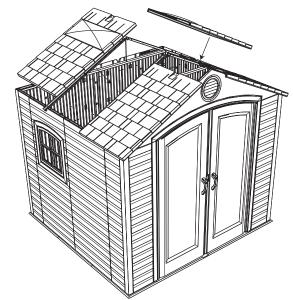
SEC 10,6

Pendant qu'un adulte y maintient en place, posez les deux **Panneaux de toit pour la lucarne en forme de dôme et** quatre (4) **Supports de toit (AFL)** sur l'Ensemble de ferme et Toit à pignon d'entrée. Le bord latéral du Panneau de toit se fixe dedans le Canal de gouttière.



!

Remarque : N'utilisez qu'un tournevis manuel pour cette étape.

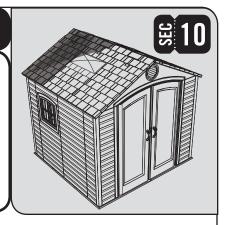






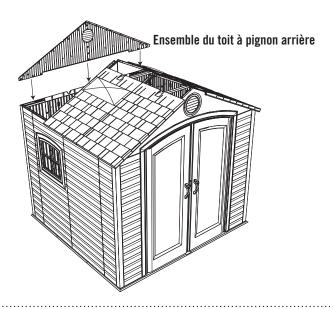
(Pas à l'échelle) AFL (x2)





SEC 10,7

Attachez l'Ensemble du toit à pignon arrière à l'abri comme illustré, et assurez-le à l'aide de quatorze (14) **Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ)**.



SEC

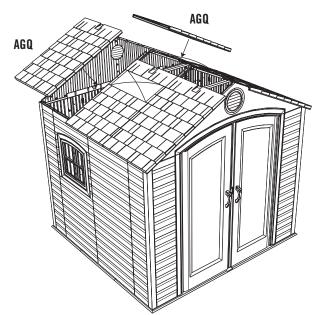
10,8

Attachez-bien les derniers **Panneaux de toit (AGQ)** et **Supports de toits (AFL)** aux Ensembles de la ferme et toit à pignon à l'aide des accessoires requis. Le bord des Panneaux de toit se fixe dedans les Canaux de gouttière. Vous assurez-vous d'aligner les boutons d'alignement dans les Panneaux de toit se fixent dans les



!

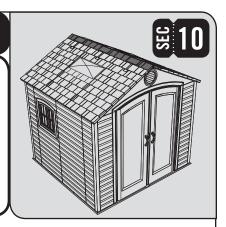
Remarque : N'utilisez qu'un tournevis manuel pour cette étape.











#### 2 ADULTES REQUIS POUR ÉTAPES 10,9 - 10,10

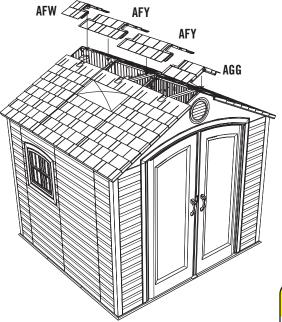
SEC 10,9

#### **ROOF CAP INSTALLATION**

En commençant à l'extrémité avant de votre abri, attachez le **Chapeau de toit avant (AGG)** aux Panneaux de toit et le Toit à pignon d'entrée. Continuez d'attacher deux **Chapeaux centraux de toit (AFY)**. Pour finir, attachez le **Chapeau de toit arrière (AFW)** aux Panneaux de toit et le Toit à pignon arrière.



Remarque: N'utilisez qu'un tournevis manuel pour cette étape.

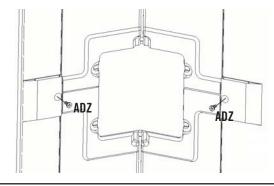


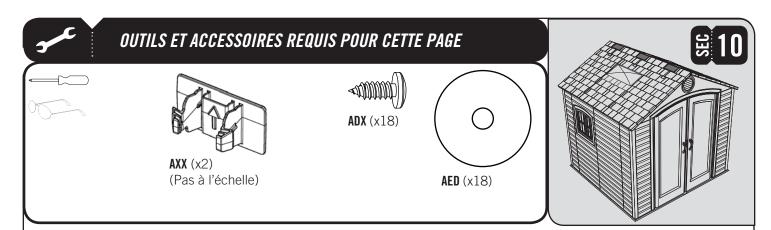
# **ATTENTION**

N'utiliser qu'un tournevis manuel dans cette étape. Ne pas serrer excessivement. Le serrage excessif peut endommager les pièces en plastique et annuler la garantie.

SEC 10,10

Attachez deux Chapeaux de toit l'un à l'autre à l'aide des Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ). Répétez cette étape pour tous les Chapeaux de toit.

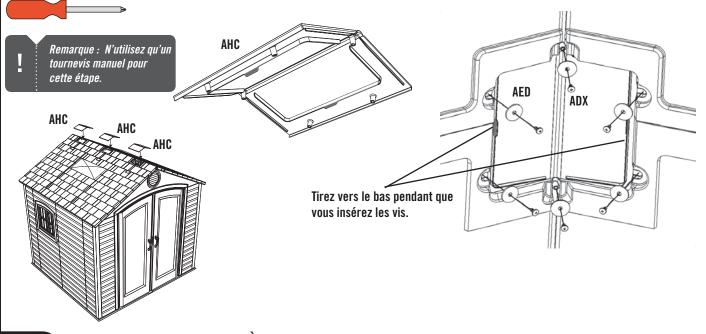




SEC 10,11

#### **INSTALLATION DES LUCARNES**

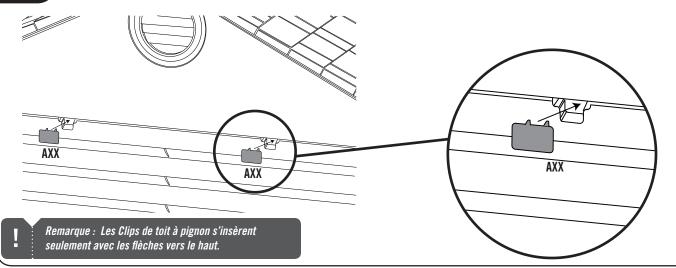
Pliez la Lucarne (AHC) avant de l'installer. Poussez la Lucarne pliée à travers l'orifice entre les Chapeaux de toit; ouvrez la Lucarne; utilisez les languettes pour le poser en place et fournir résistance. Attachez la Lucarne en place à l'aide de six (6) Rondelles de protection #10 x 1" (AED) et six (6) Vis à tête cylindrique bombée #10 x 1/2" (ADX). Répétez cette étape pour chaque Lucarne.



SEC 10,12

## INSERTION DES CLIPS DE TOIT À PIGNON

Insérez les **Clips de toit à pignon (AXX)** dans les murs latéraux comme illustré.



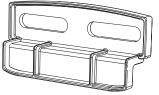
# 잃 11 INSTALLATION DE LA FENÊTRE

# **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoires illustrés à la dimension réelle



Vis à tête cylindrique bombée de1/4" x 5/8"



**AIS** (x2)

Loquet de fenêtre



ADY(x1)

Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/8"

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

## **AUCUNE PIÈCE MÉTALLIQUE REQUISE POUR CETTE SECTION**

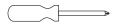
# PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

Pièce illustrée à 4% de la dimension réelle



**AHE** (x1) Fenêtre

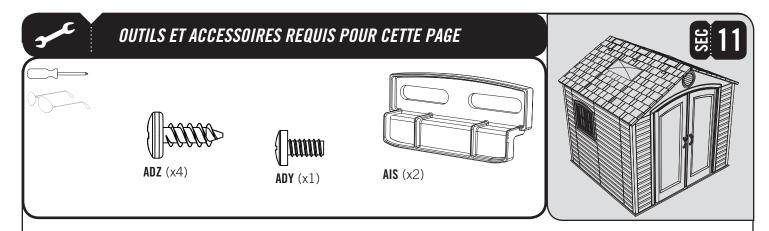
## **OUTILS REQUIS**





**Tournevis Phillips** 

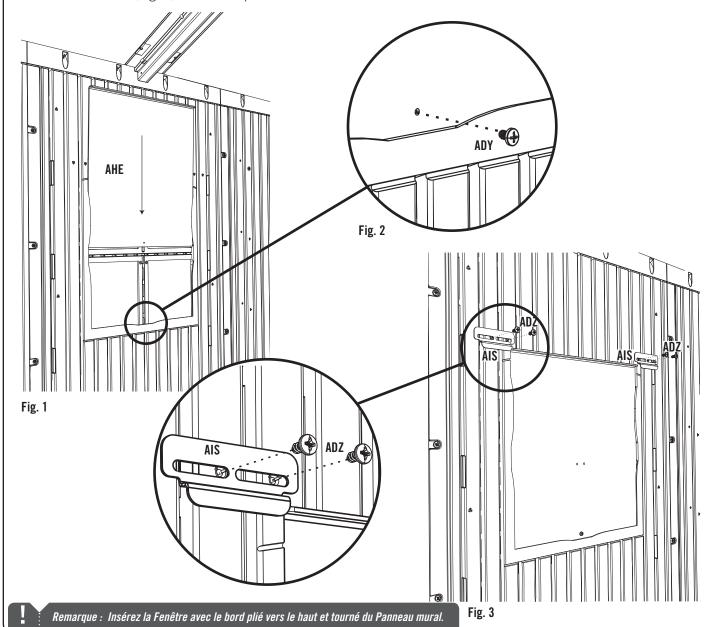
Lunettes de sécurité



SEC 11.1

## INSTALLATION DE LA FENÊTRE

Enlevez la feuille protectrice des **deux côtés** de la **Fenêtre (AHE)** et glissez-la dans les rainures dans le Panneau mural pour la fenêtre (Fig. 1). Insérez la **Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/8" (ADY)** dans le trou dans la Fenêtre (Fig. 2). Attachez un **Loquet de fenêtre (AIS)** au-dessus de chaque coin de la Fenêtre comme illustré. Après avoir serré les quatre (4) **Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ)**, assurez que les Loquets de fenêtre glissent librement (Fig. 3). Ne serrez pas excessivement les Vis.



# 병 12 INSTALLATION DE L'ÉTAGÈRE

## **ACCESSOIRES REQUIS**

Accessoires illustré à la dimension réelle



Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8"

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

Pièce illustrée à 8% de la dimension réelle



AFM (x2)

Canal de support de mur/étagère

Pièce illustrée à 15% de la dimension réelle



**AIY** (x2) Équerre

## PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

Pièce illustrée à 4% de la dimension réelle



AFV(x1)

Étagère de 2,29 m

## **OUTILS REQUIS**



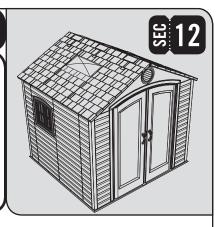
**Tournevis Phillips** 

Lunettes de sécurité





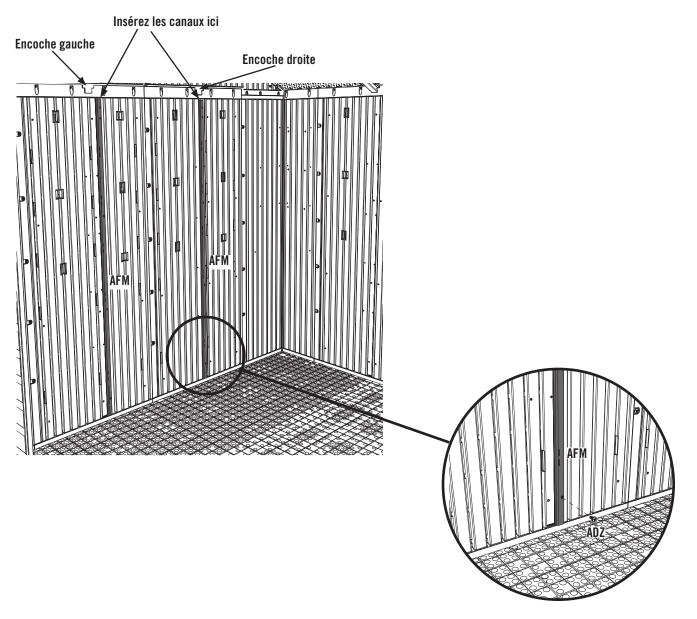




SEC 12,1

#### INSTALLATION DES CANAUX DE SUPPORT DE MUR/ÉTAGÈRES

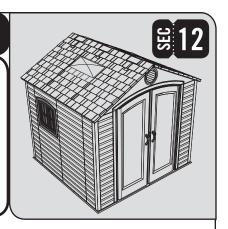
Insérez un **Canal de support de mur/étagère (AFM)** dans la rainure dans le Panneau mural directement au-dessous de l'encoche droite, et assurez-le à l'aide de quatre (4) **Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ)**. Insérez un deuxième Canal de support de mur/étagère dans la rainure directement à la droite de l'encoche gauche, et assurez-le à l'aide de quatre (4) **Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ)**.







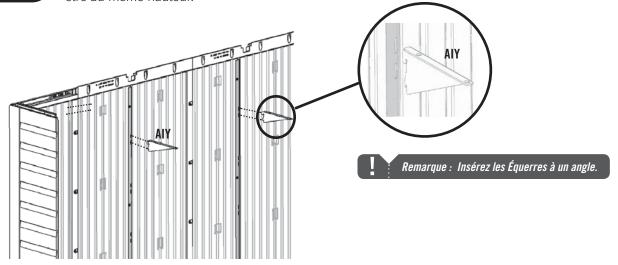




SEC 12.2

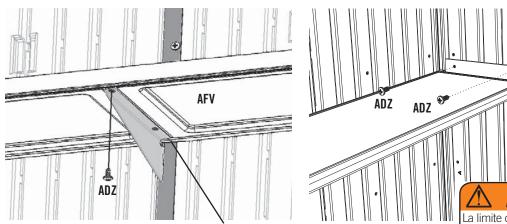
## INSTALLATION DE L'ÉTAGÈRE DE 2,29m

Insérez une **Équerre (AIY)** dans les rainures de chaque Canal de support de mur/étagère. Les rainures doivent être au même hauteur.



SEC 12,3

Pliez les rabats aux extrémités de l'Étagère de 2,29m (AFV). Posez l'Étagère sur les Équerres avec les encoches vers les Canaux de support de mur/étagère. Assurez-la à l'aide de six (6) Vis à tête cylindrique bombée de 1/4" x 5/8" (ADZ).



Vue ascensionnelle

**Encoche** 

🗥 AVERTISSEMENT

La limite de poids par une Étagère de 2,29m est 13,61 kg par chaque section de 76,2 cm de Panneau mural. L'échec de suivre cette avertissement peut avoir pour résultat endommage à la propriété et/ou blessures graves personnelles.

Remarque : Les trous de visse ne se trouvent que sur le côté avant de l'étagère (partie étiquetée « Front » sous l'étagère).



# **13** Installation des bandes perforées

## **ACCESSOIRES REQUIS**

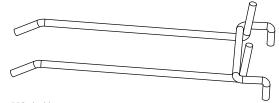
Accessoire illustré à la dimension réelle



**ADW** (x10)

Vis à tête cylindrique bombée #10" x 3/4" 

Accessoires illustrés à 50% de la dimension réelle

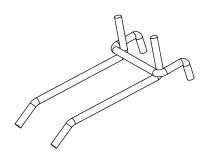




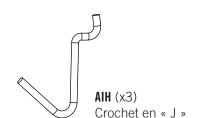
AIG(x1)

Crochet de deux bras de 10,2cm

Porte-outils



Crochet de deux bras de 5,1cm





**AII** (x3)

Crochet en « L »

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

## **AUCUNE PIÈCE MÉTALLIQUE REQUISE POUR CETTE SECTION**

# PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

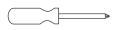
Pièce illustrée à 15% de la dimension réelle



AFU (x1)

Bande perforée

## **OUTILS REQUIS**



**Tournevis Phillips** 

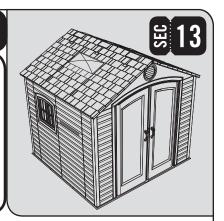


Lunettes de sécurité









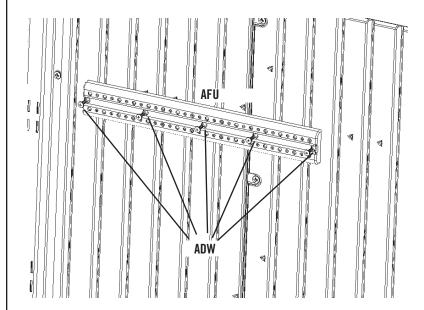
SEC 13.1

## INSTALLATION DES BANDES PERFORÉES

En utilisant un niveau, posez une **Bande perforée (AFU)** dans l'emplacement désiré. Vissez la Bande perforé au Panneau mural à l'aide de cinq (5) **Vis à tête cylindrique bombée #10 x 3/4" (ADW)**. Voyez le Remarque. **Répétez cette étape pour la deuxième Bande perforée**.

!

Remarque : Vous devez visser la Bande perforée directement dans le plastique. Alignez la Bande où vous voulez sur le Mur pour que les trous s'alignent par-dessus le plastique (et non par-dessus une rainure dans le Mur).



H

Remarque : Assurez que la Bande perforée est horizontale avant d'insérer les Vis.







SEC

13,2

Insérez les Crochets (AIF, AIG, AIH, AII, et AIJ).

# ACCESSOIRES REQUIS

**AUCUN ACCESSOIRE REQUIS POUR CETTE SECTION** 

# PIÈCES MÉTALLIQUES REQUISES

AUCUNE PIÈCE MÉTALLIQUE REQUISE POUR CETTE SECTION

# PIÈCES EN PLASTIQUE REQUISES

**AUCUNE PIÈCE EN PLASTIQUE REQUISE POUR CETTE SECTION** 

## **OUTILS REQUIS**

72



**Tournevis Phillips** 



Maillet en caoutchouc



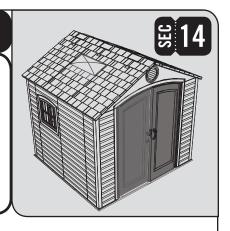
Lunettes de sécurité

Cale en bois (Fournie)





#### **AUCUN ACCESSOIRE REQUIS POUR CETTE PAGE**

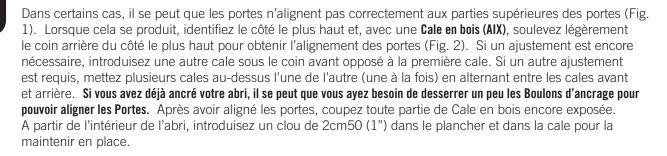


**AIX** (x4) Cale en bois

SEC

14,1

#### **ALIGNEMENT DES PORTES**



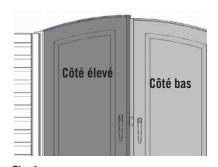
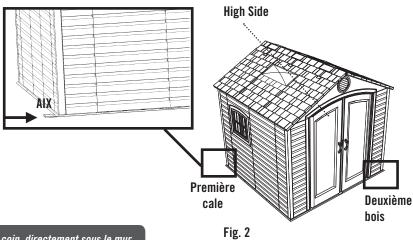


Fig. 1



Remarque : La Cale en bois doit être insérée au coin, directement sous le mur.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nous vous félicitons d'avoir acheté un abri extérieur Lifetime®. En suivant les instructions ci-dessous, votre nouvel abri Lifetime devrait vous fournir des années de service et de plaisir.

#### Nettoyage et Entretien

Les murs et les étagères en polyéthylène sont résistants aux tâches et solvants de nettoyage. Pour les nettoyer, servez-vous d'un savon doux et d'une brosse douce. Les produits abrasifs de nettoyage risquent d'égratigner le plastique et ne sont pas recommandés. Pour réparer les égratignures ou tâches de rouille sur le métal, frottez légèrement l'endroit affecté ou papier de verre, puis passez un couche de produit vaporisant préventif et enfin vaporisez une peinture émail brillant élevé. Évitez de placer une source de chaleur directe sur ou près des surfaces, ou protégez-les à l'aide d'une protection contre la chaleur.

## MATÉRIEL DE L'ABRI EXTÉRIEUR LIFETIME

#### GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 10 ANS

#### LE FABRICANT RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS Disponibles or sont obsolètes

- 1. Les abris extérieurs Lifetime sont garantis à l'acheteur d'origine contre tous défauts de matériau ou de fabrication pendant une durée de dix ans à partir de la date d'achat d'origine. Le mot « défauts » signifie des défectuosités qui empêchent l'utilisation du produit. Les défauts résultant de mauvais usage, d'abus ou de négligence annulent cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la rouille, « les calamités naturelles » ou tout autre événement en dehors du contrôle du fabricant.
- 2. Cette garantie n'est pas transférable et est expressément limitée à la réparation ou au remplacement du produit défectueux. Si le produit est déclaré défectueux selon les termes de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les parties défectueuses gratuitement pour l'acheteur. Les frais d'expéditions aller et retour de l'usine ne sont pas couverts et sont à la charge de l'acheteur. Les frais de main-d'oeuvre et frais associés à l'enlèvement, au montage ou au remplacement de l'abri ou de ses composantes ne sont pas couverts par cette garantie.
- 3. Cette garantie ne couvre pas les égratignures ou éraillements du produits résultant d'une utilisation normale. Par ailleurs, les défectuosités résultant de dommages intentionnels, négligence, utilisation abusive ou suspension à partir de l'entretoise annulent cette garantie.
- 4. Toute responsabilité pour dommages incidents ou conséquents est exclue dans la mesure permise par la loi. Bien que toutes les mesures aient été prises pour intégrer le plus haut degré de sécurité dans l'ensemble du matériel, l'impossibilité de blessure ne peut pas être garantie. L'utilisateur assume tous les risques de blessure résultant de l'utilisation de ce produit. L'ensemble de la marchandise est vendu en vertu de cette condition et aucune personne représentant la société ne peut déroger à cette politique, ni la modifier.
- 5. Ce produit n'ést pas prévu pour l'usage institutionnel ni commercial; Lifetime Products, Inc. n'assume aucune responsabilité pour tel usage. L'utilisation institutionnelle ou commerciale annulera cette garantie.
- 6. Cette garantie remplace expressément toutes autres garanties, expresses ou tacites, y compris les garanties de commercialisation ou d'adaptation à un but particulier dans la mesure permise par les lois fédéraux et des états. Ni Lifetime Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assure aucune autre responsabilité concernant ce produit. Cette garantie vous accorde des droits particuliers, et vous aurai peut-être des autres droites qui varient d'un état à l'autre.

# TOUS LES RECOURS EN GARANTIE DOIVENT ÊTRE ACCOMPAGNÉS DU REÇU D'ACHAT

ENVOYEZ TOUS RAPPORTS SUR PRODUIT DÉFECTUEUX PAR ÉCRIT A:

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010 ou appelez-nous au 1.800.225.3865 l-v 0700 -0700 (HNR)

Veuillez inclure votre reçu d'achat daté et des photographies des pièces endommagées.

Pour enregistrer votre produit, rendez-vous sur notre site Web: www.lifetime.com



www.lifetime.com

©2004 Lifetime Products, Inc.

PO Box 160010 • Freeport Center, Bldg. D-11 Clearfield, Utah 84016-0010 T: 800-225-3865 • F: 801-728-1907

AMÉLIOREZ VOTRE ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU AUTRES PRODUITS :							
••••••							•••••
Pour ach	heter des a	ccessoires (	ou autres p	oroduits Lit	etime, ı	visitez-nou	sà:
			-				<b>.</b>
	И	vww.I	-				
			ifetir	ne.co	om		
		vww.I	ifetir	ne.co	om		
		vww.I	ifetir	ne.co	om		
	Ou ap	<b>yww.</b> I	<b>ifetir</b> us au : 1	<b>ne.c</b> 0	<b>OM</b> 24.386	65	
	Ou ap	vww.I	<b>ifetir</b> us au : 1	<b>ne.c</b> 0	<b>OM</b> 24.386	65	
	Ou ap	<b>yww.</b> I	<b>ifetir</b> us au : 1	<b>ne.c</b> 0	<b>OM</b> 24.386	65	
	Ou ap	<b>yww.</b> I	<b>ifetir</b> us au : 1	<b>ne.c</b> 0	<b>OM</b> 24.386	65	